

تفہیم القرآن

(۱۱)

المائدہ

(از رکوع ۱ تا نصف رکوع ۶)

اس سورہ کا نام پندرہویں رکوع کی آیت **هَلْ يَسْتَعْجِلُ سِرُّكَ أَنْ يُنَزَّلَ عَلَيْنَا مَائِدَةٌ مِّنَ السَّمَاءِ** کے لفظ "مائدہ" سے ماخوذ ہے۔ قرآن کی بیشتر سورتوں کے ناموں کی طرح اس نام کو بھی سورۃ کے موضوع سے کوئی خاص تعلق نہیں۔ محض دوسری سورتوں سے تمیز کرنے کے لیے اسے علامت کے طور پر اختیار کیا گیا ہے۔

سورۃ کے مضامین سے ظاہر ہوتا ہے اور روایات سے اس کی تصدیق ہوتی ہے کہ یہ صلح حدیبیہ کے بعد سنہ ۶ ہجری کے اواخر یا سبھجری کے اوائل میں نازل ہوئی ہے۔ ذی القعدہ سلسلہ ہجری کا واقعہ ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم چودہ سو سالوں کے ساتھ عمرہ ادا کرنے کے لیے مکہ تشریف لے گئے مگر کفار قریش نے عداوت کے جوش میں عرب کی قدیم ترین مذہبی روایات کے خلاف آپ کو عمرہ نہ کرنے دیا اور بڑی روداد کے بعد یہ بات قبول کی کہ آئندہ سال آپ زیارت کے لیے آسکتے ہیں۔ اس موقع پر ضرورت پیش آئی کہ مسلمانوں کو ایک طرف تو سفیرج کے آداب بتائے جائیں تاکہ آئندہ سال عمرہ کا سفر پوری اسلامی شان کے ساتھ ہو سکے، اور دوسری طرف انہیں تاکید کی جائے کہ دشمن کافروں نے ان کو عمرہ سے روک کر جو زیادتی کی ہے اس کے جواب میں وہ خود کوئی ناروا زیادتی نہ کریں، اس لیے کہ بہت سے کافر قبیلوں کے حج کا راستہ اسلامی مقبوضات سے گذرتا تھا اور مسلمانوں کے لیے یہ ممکن تھا کہ جس طرح انہیں زیارت کعبہ سے روکا گیا ہے اسی طرح وہ بھی ان کو روک دیں۔ یہی تقریب ہے اس تمہیدی تقریر کی جس سے اس سورہ کا آغاز ہوا ہے۔ آگے چل کر تیرہویں رکوع میں پھر اسی مسئلہ کو چھیڑا گیا ہے جو اس بات کا ثبوت ہے کہ پہلے رکوع سے چودھویں رکوع تک ایک ہی سلسلہ تقریر چل رہا ہے۔ اس کے علاوہ جو دوسرے مضامین اس سورہ میں

ہم کو بتاتے ہیں وہ بھی سب کے سب اسی دور کے معلوم ہوتے ہیں۔

بیان کے تسلسل سے غائب لگان ہی جوتا ہے کہ یہ پوری سورۃ ایک ہی خطبہ پر مشتمل ہے جو ایک وقت نازل ہوا ہو گا۔ جو سکتا ہے کہ متفرق طور پر اس کی بعض آیتیں بعد میں نازل ہوئی ہوں اور مضمون کی مناسبت سے ان کو اس سورہ میں مختلف مقامات پر بیوست کر دیا گیا ہو، لیکن سلسلہ بیان میں کہیں کوئی خفیف سا خلا بھی محسوس نہیں ہوتا جس سے یہ قیاس کیا جاسکے کہ یہ سورہ دو یا تین خطبوں کا مجموعہ ہے۔

سورۃ آل عمران اور سورۃ نساء کے زمانہ نزول سے اس سورہ کے نزول تک پہنچتے پہنچتے حالات میں بہت بڑا تغیر واقع ہو چکا تھا۔ یا تو وہ وقت تھا کہ جنگ اُحد کے مدد میں مسلمانوں کے لیے مدینہ کے قریبی ٹول کو بھی بڑا خطر بنا دیا تھا، یا اب یہ وقت آگیا کہ عرب میں اسلام ایک ناقابل شکست طاقت نظر آنے لگا اور اسلامی ریاست ایک طرف نجد تک، دوسری طرف حدود شام تک، تیسری طرف ساحل بحر احمر تک اور چوتھی طرف مکہ کے قریب تک پھیل گئی تھی۔ میں جو زخم مسلمانوں نے کھایا تھا وہ الہ کی ہمتیں توڑنے کے بجائے اُن کے غم کے لیے ایک اور تازیانہ ثابت ہوا۔ وہ زخمی شیر کی طرح پھر کراٹھے اور تین سال کی مدت میں انھوں نے نقشہ بدل کر رکھ دیا۔ ان کی مسلسل جدوجہد اور سرفروشیوں کا ثمرہ یہ تھا کہ مدینہ کے چاروں طرف ڈیڑھ دو ڈیڑھ دو سو میل تک تمام مخالف قبائل کا زور ٹوٹ گیا۔ مدینہ پر جو یہودی خطرہ ہر وقت منڈلاتا رہتا تھا اس کا ہمیشہ کے لیے اُستہ صال ہو گیا اور حجاز میں دوسرے مقامات پر بھی جہاں جہاں یہودی آباد تھے، سب مدینہ کی حکومت کے باجگذا رہ گئے۔ اسلام کو دبانے کے لیے قریش نے آخری کوشش خود خندق کے موقع پر کی اور اس میں وہ سخت ناکام ہوئے۔ اس کے بعد اہل عرب کو اس امر میں کچھ شک نہ رہا کہ اسلام کی یہ تحریک اب کسی کے بٹائے نہیں مٹ سکتی۔ اب اسلام محض ایک عقیدہ و مسلک ہی نہ تھا جس کی حکمرانی صرف دلوں اور دماغوں تک محدود ہو، بلکہ وہ ایک ریاست بھی تھا جس کی حکمرانی عملاً اپنے حدود میں رہنے والے تمام لوگوں کی زندگی پر محیط تھی۔ اب مسلمان اس طاقت کے مالک ہو چکے تھے کہ جس ملک پر وہ ایمان لائے تھے، بے روک ٹوک اس کے مطابق زندگی بسر کر سکیں اور اس کے ہر کسی دوسرے عقیدہ و

مسک یا قانون کو اپنے دائرہ حیات میں دخل انداز نہ ہونے دیں۔

پھر ان چند برسوں میں اسلامی اصول و نقطہ نظر کے مطابق مسلمانوں کی اپنی ایک مستقل تہذیب بن چکی تھی جو زندگی کی تمام تفصیلات میں دوسروں سے الگ اپنی ایک امتیازی شان رکھتی تھی۔ اخلاق، معاشرت، تمدن، ہر چیز میں اب مسلمان غیر مسلموں سے بالکل ممتاز تھے، تمام اسلامی مقبوضات میں مرابطہ اور نماز باجماعت کا نظم قائم ہو گیا تھا، ہجرتی اور ہر قبیلے میں امام مقرر تھے، اسلامی قوانین، فوجداری اور دیوانی، بڑی حد تک تفصیل کے ساتھ بن چکے تھے اور اپنی عدالتوں کے ذریعہ سے نافذ کیے جا رہے تھے، بین دین اور خرید و فروخت کے پڑانے معاملات بند اور نئے اصلاح شدہ طریقے رائج ہو چکے تھے، وراثت کا مستقل ضابطہ بن گیا تھا، نکاح اور طلاق کے قوانین پردہ شرعی اور استیذان کے احکام، اور زنا و قذف کی حدود نے مسلمانوں کی معاشرتی زندگی کو ایک خاص سانچے میں ڈھال دیا تھا، مسلمانوں کی لکشت و برخواست، بول چال، کھانے پینے، وضع قطع اور رہنے سہنے کے طریقے ایک اپنی ایک مستقل شکل اختیار کر چکے تھے، اور اسلامی زندگی کی ایسی مکمل صورت گری ہو جانے کے بعد غیر مسلم دنیا اس طرف سے قطعی مایوس ہو چکی تھی کہ یہ لوگ، جن کا اپنا ایک الگ تمدن بن چکا ہے، پھر کبھی ان میں آئیں گے۔

صلح حدیبیہ سے پہلے تک مسلمانوں کے راستے میں ایک بڑی رکاوٹ یہ تھی کہ وہ کفار قریش کے ساتھ ایک مسلسل کشمکش میں الجھے ہوئے تھے اور انھیں اپنی دعوت کا دائرہ وسیع کرنے کی جہلت نہ ملتی تھی۔ اس رکاوٹ کو حدیبیہ کی ظاہری شکست و جھجکتی فتح نے دور کر دیا۔ اس سے ان کو نہ صرف یہ کہ اپنی ریاست کے حدود میں امن میسر آ گیا، بلکہ اتنی جہلت بھی مل گئی کہ اگر دو پیش کے علاقوں میں اسلام کی دعوت کو لے کر پھیل جائیں، چنانچہ جس کا اقتراح نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ایران، روم، مصر اور عرب کے پادشاہوں اور رئیسوں کو خط لکھ کر کیا اور اس کے ساتھ ہی قبیلوں اور قوموں میں مسلمانوں کے داعی خدا کے بندوں کو اس کے دین کی طرف بلانے کے لیے بھیج دیے۔ یہ حالات تھے جب سورہ مائدہ نازل ہوئی۔ یہ سورہ حسب فیہ یل تین بڑے بڑے مضامین پر مشتمل ہے:

(۱) مسلمانوں کی مذہبی، تمدنی اور سیاسی زندگی کے متعلق مزید احکام و ہدایات۔ اس سلسلہ میں مہرِ مرجع کے آداب مقرر کیے گئے، شعائر اللہ کے احترام اور زائرینِ کعبہ سے عدم تعرض کا حکم دیا گیا، کھانے پینے کی چیزوں میں حرام و حلال کے قطعی حدود و قائم کیے گئے اور دو جہلیت کی خود ساختہ بندشوں کو توڑ دیا گیا، اہل کتاب کے ساتھ کھانے پینے اور ان کی خوردتوں سے نکاح کرنے کی اجازت دی گئی، وضو اور غسل اور تیمم کے قاعدے مقرر کیے گئے، بغاوت و فساد اور سرکردہ کی سزائیں معین کی گئیں، شراب اور جوئے کو قطعی حرام کر دیا گیا، قسم توڑنے کا کفارہ مقرر کیا گیا اور قانونِ شہادت میں مزید چند دفعات کا اضافہ کیا گیا۔

(۲) مسلمانوں کو نصیحت۔ اب چونکہ مسلمان ایک حکمرانِ گروہ بن چکے تھے، ان کے ہاتھ میں طاقت تھی جس کا نشہ قوموں کے لیے اکثر گمراہی کا سبب بنتا رہا ہے، منطوبی کا دورِ خاتمہ پر تھا اور اس سے زیادہ سخت آزمائش کے دور میں وہ قدم رکھ رہے تھے، اس لیے ان کو خطاب کرتے ہوئے بار بار نصیحت کی گئی کہ عدل پر قائم رہیں، اپنے ہمیشہ رواہل کتاب کی روش سے بچیں، اللہ کی اطاعت و فرماں برداری اور اس کے احکام کی پیروی کا جو جہدِ انمول نے کیا ہے اس پر ثابت قدم رہیں اور یہود و نصاریٰ کی طرح اس کو توڑ کر اس انجام سے دوچار نہ ہوں جس سے وہ دوچار ہوئے، اپنے جملہ معاملات کے فیصلوں میں کتابِ الہی کے پابند رہیں، اور منافقت کی روش سے اجتناب کریں۔

(۳) یہودیوں اور عیسائیوں کو نصیحت۔ یہودیوں کا زور اب ٹوٹ چکا تھا اور شمالی عرب کی تقریباً تمام یہودی بستیوں کے زیرِ نگیں آ گئی تھیں۔ اس موقع پر ان کو ایک بار پھر ان کے غلط رویہ پر تنبیہ کیا گیا اور انھیں راہِ راست پر آنے کی دعوت دی گئی ہے نیز چونکہ صلح حیدریہ کی وجہ سے عرب و متصل ممالک کی قوموں میں سلام کی دعوت پھیلانے کا موقع نکل آیا تھا اس لیے عیسائیوں کو تفصیل کے ساتھ خطاب کر کے ان کے عقائد کی غلطیاں بتائی گئی ہیں اور انھیں نبی عربی پر ایمان لانے کی دعوت دی گئی ہے۔ جمہایہ ممالک میں جو قومیں ثبت پرست اور مجوسی تھیں ان کو براہِ راست خطاب نہیں کیا گیا۔ کیونکہ ان کی ہدایت کے لیے وہ خطبات کافی تھے جو ان کے ہم مسلک مشرکینِ عرب کو خطاب کرتے ہوئے نازل ہوئے تھے۔

اللہ کے نام سے جو رحمن اور رحیم ہے

اے ایمان لانے والو! بندشوں کی پوری پابندی کرو۔ تمہارے لیے مویشی کی قسم کے سب جانور حلال کیے گئے۔ سوائے اُن کے جو آگے چل کر تم کو بتائے جائیں گے، لیکن احرام کی حالت میں شکار کو اپنے لیے حلال نہ کرو، بے شک اللہ جو چاہتا ہے حکم دیتا ہے۔ اے ایمان لانے والو! خدا پرستی کی نشانیوں کو بے حرمت نہ کرو۔ نہ حرام

سہ یعنی ان حدود اور قیود کی پابندی کرو جو اس سورہ میں تم پر عائد کی جا رہی ہیں، اور جو بالعموم خدا کی شریعت میں تم پر عائد کی گئی ہیں۔ اس مختصر سے تمہیدی جملہ کے بعد ہی اُن بندشوں کا بیان شروع ہو جاتا ہے جن کی پابندی کا حکم دیا گیا ہے۔

سہ اَنَام (مویشی)، کالفظ عربی زبان میں اونٹ، گائے، بھیر اور بکری پر بولا جاتا ہے، اور ہبید کا اطلاق ہر جانور پر ہوتا ہے۔ اگر اللہ تعالیٰ نے یہ فرمایا ہوتا کہ "اَنَام" تمہارے لیے حلال کیے گئے، تو اس سے صرف وہی چار جانور حلال ہوتے جنہیں عرب میں "اَنَام" کہتے ہیں لیکن حکم ان الفاظ میں دیا گیا ہے کہ مویشی کی قسم کے چرندہ چوپائے تم پر حلال کیے گئے۔ اس سے حکم وسیع ہو جاتا ہے اور وہ سب چرندہ جانور اس کے دائرے میں آجاتے ہیں جو مویشی کی نوعیت کے ہوں، یعنی جو کچلیاں نہ رکھتے ہوں، حیوانی غذا کے بجائے نباتی غذا کھاتے ہوں اور دوسری حیوانی خصوصیات میں اَنَام عرب سے غفلت رکھتے ہوں۔

حلال ہونے کا مطلب یہ ہے کہ اُن کا گوشت کھایا جاسکتا ہے، دودھ پیا جاسکتا ہے، ان کی کھال اور دان اور بال سب چیزیں استعمال کی جاسکتی ہیں۔

سہ اِحْرَام اس فقیرانہ لباس کو کہتے ہیں جو زیارت کعبہ کے لیے پہنا جاتا ہے۔ کعبہ کے گرد کئی کئی منزل کے فاصلہ پر ایک حد مقرر کر دی گئی ہے جس سے آگے بڑھنے کی کسی زائر کو اجازت نہیں جب تک کہ وہ اپنا معمولی لباس اتار کر احرام کا لباس نہ پہن لے۔ اس لباس میں صرف ایک تہبند ہوتا ہے اور ایک چادر جو اوپر سے اوڑھی جاتی ہے۔ اسے احرام اس لیے کہتے ہیں کہ اسے باندھنے کے بعد آدمی پر بہت سی وجوہیں حرام ہو جاتی ہیں جو معمولی حالات میں حلال ہیں، مثلاً حجامت، خوشبو کا استعمال، ہر قسم کی زینت و آرائش اور قضا، شہوت وغیرہ۔ انہی پابندیوں میں سے ایک یہ بھی ہے کہ کسی جاندار کو ہلاک نہ کیا جائے اور نہ شکار کھیلایا جائے۔

سہ یعنی اللہ کا حکم مطلق ہے، اسے پورا اختیار ہے کہ جو چاہے حکم دے، بندوں کو اس کے احکام میں چون و چرا (باقی اگلے صفحہ پر)

ہمینوں میں سے کسی کو حلال کر لو، نہ قربانی کے جانوروں پر دست درازی کرو، نہ ان جانوروں پر ہاتھ ڈالو جن کی گردنوں میں نذر خداوندی کی علامت کے طور پر پٹے پڑے ہوئے ہوں، نہ ان لوگوں کو چھیڑو جو اپنے رب کے فضل اور اس کی خوشنودی کی تلاش میں مکان محترم (کعبہ) کی طرف جا رہے ہوں۔ ہاں جیب احرام کی حالت ختم ہو جائے تو شکار تم کر سکتے ہو۔

(بقیہ سابق) کرنے کا کوئی حق نہیں۔ اگرچہ اس کے تمام احکام حکمت و مصلحت پر مبنی ہیں لیکن بندہ مسلم اس کے حکم کی اطاعت اس حیثیت سے نہیں کرتا کہ وہ اسے مناسب پاتا ہے یا مبنی بر مصلحت سمجھتا ہے بلکہ صرف اس بنا پر کرتا ہے کہ مالک کا حکم یہی ہے۔ جو چیز اس نے حرام کر دی ہے وہ صرف اس لیے حرام ہے کہ اس نے حرام کی ہے، اور اسی طرح جو اس نے حلال کر دی ہے وہ بھی کسی دوسری بنیاد پر نہیں بلکہ صرف اس بنیاد پر حلال ہے کہ جو خدا ان ساری چیزوں کا مالک ہے وہ اپنے غلاموں کو اس چیز کے استعمال کی اجازت دیتا ہے۔ لہذا اقوان پورے زور کے ساتھ یہ اصول قائم کرتا ہے کہ اشیاء کی حرمت و حلف کے لیے مالک کی اجازت و عدم اجازت کے سوا کسی اور بنیاد کی قطعاً ضرورت نہیں، اور اسی طرح بندے کے لیے کسی کام کے جائز ہونے یا نہ ہونے کا مدار بھی اس کے سوا اور کچھ نہیں کہ خدا جس کو جائز رکھے وہ جائز ہے اور جسے ناجائز قرار دے وہ ناجائز۔

۴۵ ہر وہ چیز جو کسی مسلک یا عقیدے یا طرز فکر و عمل یا کسی نظام کی نمائندگی کرتی ہو وہ اس کا شعار کہلائے گی کیونکہ وہ اس کے لیے علامت یا نشانی کا کام دیتی ہے۔ حکومتوں کے جھنڈے، فوج اور پولیس وغیرہ کے یونیفارم، بسکے، ٹوٹے اور اسٹامپ ان کے شعائر ہیں اور وہ اپنے محکموں سے، بلکہ جن جن پر ان کا زور پڑے، سب ان کے احترام کا مطالبہ کرتی ہیں۔ مگر جا اور قربان گاہ اور صلیب مسیحیت کے شعائر ہیں، چوٹی اور ڈنٹار اور مندر برہمنیت کے شعائر ہیں، کیس اور کڑا اور کرپان وغیرہ سکھ مذہب کے شعائر ہیں، ہتھوڑا اور دانختی اشتراکیت کا شعار ہے، سہاسیکا نازیت کا شعار ہے۔ یہ سب مسلک اپنے پیروں سے اپنے شعائر کے احترام کا مطالبہ کرتے ہیں۔ اگر کوئی شخص کسی نظام کے شعائر میں سے کسی شعار کی توہین کرتا ہے تو یہ اس بات کی علامت ہے کہ وہ دراصل اس نظام کے خلاف دشمنی رکھتا ہے، اور اگر وہ توہین کرنے والا خود اسی نظام سے تعلق رکھتا ہو تو اس کا یہ فعل اپنے نظام سے بغاوت کا ہم معنی ہے۔

”شعائر اللہ“ سے مراد وہ تمام علامات یا نشانیوں میں جو شرک و کفر اور دہریت کے بالمقابل خالص خدا پرستی (باقی اگلے صفحہ پر)

اور دیکھو، ایک گروہ نے جو تمھارے لیے مسجد حرام کا راستہ بند کر دیا ہے تو اس پر تمھارا غصہ تمھیں اتنا مشتعل نہ کر دے کہ تم بھی ان کے مقابلہ میں ناراض یا دیتیاں کرنے لگو۔ نہیں! جو کام نیکی اور خدا ترسی کے ہیں ان میں سب سے تعاون

(بقیہ سابق) کے مسلک کی نمائندگی کرتی ہوں ایسی علامات جہاں جس مسلک اور جس نظام میں بھی پائی جائیں مسلمان ان کے احترام پر ملزم ہیں، بشرطیکہ ان کا نفسیاتی پس منظر خالص خدا پرستانہ ہو، کسی مشرک یا کافر یا تخیل کی آلودگی سے انھیں ناپاک نہ کر دیا گیا ہو۔ کوئی شخص خدا وہ غیر مسلم ہی کیوں نہ ہو، اگر اپنے عقیدہ و عمل میں خدا نے واحد کی بندگی و عبادت کا کوئی جز رکھتا ہے تو اس جز کی حد تک مسلمان اس سے موافقت کریں گے اور اس کے مذہب میں جو شعائر خالص خدا پرستی کی علامت ہوں ان کا پورا احترام ملحوظ رکھیں گے۔ اس چیز میں ہمارے اور اس کے درمیان نزاع نہیں بلکہ موافقت ہے۔ نزاع اگر ہے تو اس امر میں نہیں کہ وہ خدا کی بندگی کیوں کرتا ہے، بلکہ اس امر میں ہے کہ وہ خدا کی بندگی کے ساتھ دوسری بندگیوں کی آمیزش کیوں کرتا ہے۔

یاد رکھنا چاہیے کہ شعائر اللہ کے احترام کا یہ حکم اُس زمانہ میں دیا گیا تھا جبکہ مسلمانوں اور مشرکین عرب کے درمیان جنگ برپا تھی، مگر پر مشرکین قابض تھے، عرب کے ہر جھگے سے مشرک قبائل کے لوگ حج و زیارت کے لیے کعبہ کی طرف جاتے تھے اور بہت سے قبیلوں کے راستے مسلمانوں کی زد میں تھے۔ اُس وقت حکم دیا گیا کہ یہ لوگ مشرک ہی سہی، تمھارے اور ان کے درمیان جنگ ہی سہی، مگر جب یہ خدا کے گھر کی طرف جاتے ہیں تو انھیں نہ چھیڑو، حج کے عینوں میں ان پر حملہ نہ کرو، خدا کے دربار میں نذر کرنے کے لیے جو جانور یہ بے جا رہے ہوں ان پر ہاتھ نہ ڈالو۔ کیونکہ ان کے بگڑے ہوئے مذہب میں خدا پرستی کا جتنا حصہ باقی ہے وہ بچائے خود احترام کا متقی ہے نہ کہ بے احترامی کا۔

(حاشیہ صفحہ ۱۹۰) ۱۰؎ شعائر اللہ کے احترام کا عام حکم دینے کے بعد چند شعائر کا نام لے کر ان کے احترام کا خاص طور پر حکم دیا گیا کیونکہ اُس وقت جنگی حالات کی وجہ سے یہ اندیشہ پیدا ہو گیا تھا کہ جنگ کے جوش میں کہیں مسلمانوں کے ہاتھوں ان کی توہین نہ ہو جائے۔ ان چند شعائر کو نام بنام بیان کرنے سے یہ مقصود نہیں ہے کہ صرف یہی احترام کے مستحق ہیں۔

۱۱؎ احرام بھی من جملہ شعائر اللہ ہے، اور اس کی پابندیوں میں سے کسی پابندی کو توڑنا اس کی بے حرمتی کرنا ہے، اس لیے شعائر اللہ ہی کے سلسلہ میں اس کا ذکر بھی کر دیا گیا کہ جب تک تم حرام بندہ ہو، شکار کرنا خدا پرستی کے شعائر میں سے ایک شعائر کی دہائی اگلے صفحہ پر

کر داور جو گناہ کے کام ہیں ان میں کسی سے تعاون نہ کرو۔ اللہ سے ڈرو اس کی سزا بہت سخت ہے۔
تم پر حرام کیا گیا مردار، خون، سور کا گوشت، وہ جانور جو خدا کے سوا کسی اور کے نام پر ذبح کیا گیا ہو، وہ جو گلا
گھٹ کر یا چوٹ کھا کر یا بندی سے گر کر یا فکر کھا کر مر ہوا جسے کسی درندے نے پھاڑا ہو۔ سوائے اس کے جسے
تم نے زندہ پا کر ذبح کر لیا۔ اور وہ جو کسی آستانے پر ذبح کیا گیا ہو۔ نیز یہ بھی تمہارے لیے ناجائز ہے کہ پائسوں

(بقیہ سابق) توہین کرنا ہے، البتہ جب شرعی قاعدہ کے مطابق احرام کی حد ختم ہو جائے تو شکار کرنے کی اجازت ہے۔

(حاشیہ صفحہ ۱۹۱) سہ چونکہ کفار نے اس وقت مسلمانوں کو کعبہ کی زیارت سے روک دیا تھا اور عرب کے قدیم دستور کے خلاف حج تک مسلمان
محروم کر دیے گئے تھے اس لیے مسلمانوں میں یہ خیال پیدا ہوا کہ جن کا فرقیلوں کے راستے اسلامی مقبوضات کے قریب سے گذرتے ہیں، ان
کو ہم بھی حج سے روک دیں اور زمانہ حج میں ان کے قافلوں پر چھاپے مارنا شروع کر دیں۔ مگر اللہ تعالیٰ نے یہ بیت نازل فرما کر انھیں اس راہ
سے باز رکھا۔

(حواشی صفحہ ۱۹۱) سہ یعنی وہ جانور جو طبعی موت مر گیا ہو۔

سہ یعنی جس کو ذبح کرتے وقت خدا کے سوا کسی اور کا نام بھا گیا ہو، یا جس کو ذبح کرنے سے پہلے یہ نیت کی گئی ہو کہ یہ فلاں بزرگ
یا فلاں دیوی یا دیوتا کی نذر ہے۔ اس مضمون پر مفصل نوٹ سورہ بقرہ رکوع ۲۱ میں گذر چکا ہے۔

سہ درندے کا پھاڑا ہوا جانور ہی حرام نہیں بلکہ درندہ خود بھی حرام ہے۔ چنانچہ حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ تمام جانور
حرام ہیں جو کھلیاں اور پنچے رکھتے ہوں اور دوسرے جانوروں کو مار کر کھاتے ہوں۔

سہ یعنی جو جانور گلا گھٹ جانے یا چوٹ لگنے یا گرنے یا فکر کھانے یا درندے کے پھاڑنے سے مرانہ ہو بلکہ کچھ آنا یا زندگی اس میں پائے جاتے ہوں
اسکو اگر ذبح کر لیا جائے تو اسے کھایا جاسکتا ہے۔ اس سے بھی معلوم ہوا کہ حلال جانور کا گوشت صرف ذبح کرنے سے حلال ہوتا ہے، کوئی دوسرا طریقہ اس کو
ہلاک کرنے کا صحیح نہیں ہے۔ یہ "ذبح" اور "ذکاة" اسلام کے اصطلاحی لفظ ہیں۔ ان سے مراد حلق کا اتنا حصہ کاٹ دینا ہے جس سے جسم
کا خون اچھی طرح خارج ہو جائے جب تک کہ کرنے یا گلا گھونٹنے یا اور کسی تدبیر سے جانور کو ہلاک کرنے کا نقصان یہ ہوتا ہے کہ خون کا
بیشتر حصہ جسم کے اندر ہی رُک کر رہ جاتا ہے اور وہ جگہ جگہ جم کر گوشت کے ساتھ چمٹ جاتا ہے۔ برعکس اس کے (باقی لکھے صفحہ ۱۹۱)

(یقینہ حاشیہ صفحہ سابق) ذبح کرنے کی صورت میں دماغ کے ساتھ جسم کا تعلق دیر تک باقی رہتا ہے جس کی وجہ سے رگ رگ کا خون کھینچ کر باہر آجاتا ہے اور اس طرح پورے جسم کا گوشت خون سے صاف ہو جاتا ہے۔

۱۷۔ اصل میں لفظ نعیب استعمال ہوا ہے۔ اس سے مراد وہ مقامات ہیں جن کو غیر اللہ کی نند و نیاز چڑھانے کے لیے لوگوں نے مخصوص کر رکھا ہو۔ خواہ وہاں کوئی پتھر کی صورت ہو یا نہ ہو۔ ہماری زبان میں اس کا ہم معنی لفظ آستانہ یا استھان ہے جو کسی بزرگ یا دوتا سے یا کسی خاص مشرک یا مذہب سے وابستہ ہو۔

۱۸۔ یہ چیزیں جن کے کھانے کو حرام کیا گیا ہے، ان کے متعلق یہ بات ذہن نشین کر لینی چاہیے کہ کھانے پینے کی چیزوں میں حرام حلال کی جو قیود و شریعت کی طرف سے عائد کی جاتی ہیں ان کی اصل بنیاد ان اشیاء کے طبی فوائد یا نقصانات نہیں ہوتے۔ بلکہ ان کے فوائد و نقصانات ہوتے ہیں جہاں تک طبی امور کا تعلق ہے۔ لہذا نقصان ان کو انسان کی طبیعت و خواہ اور کاوش و تحقیق پر چھوڑ دیا ہے۔ یہ دریافت کرنا انسان کا اپنا کام ہے کہ مادی اشیاء میں سے کیا چیزیں اس کے جسم کو فائدہ آسکتی ہیں یا نقصان پہنچانے والی ہیں اور کیا چیزیں تغذیہ کے لیے غیر مفید یا نقصان دہ ہیں۔ شریعت ان امور میں اس کی رہنمائی کی ذمہ داری اپنے سر نہیں لیتی۔ البتہ یہ امر کہ کوئی غذاؤں کا انسان کے اخلاق پر کیا اثر ہوتا ہے اور کوئی غذا میں طہارت نفس کے لحاظ سے کیسی ہیں، اور غذا حاصل کرنے کے طریقوں میں سے کون سے طریقے اعتقادی و فطری حیثیت سے صحیح یا غلط ہیں، اس کی تحقیق کرنا انسان کے بس میں نہیں ہے، کیونکہ اس کے ذرائع انسان کو میسر نہیں، اور اسی بنا پر انسان نے اکثر ان امور میں غلطیاں کی ہیں، اس لیے شریعت صرف انہی امور میں انسان کی رہنمائی کرتی ہے۔ جن چیزوں کو اس نے حرام کیا ہے انھیں اس وجہ سے حرام کیا ہے کہ یا تو اخلاق پر ان کا برا اثر پڑتا ہے، یا وہ طہارت کے خلاف ہیں، یا ان کا تعلق کسی فاسد عقیدہ سے ہے۔ برعکس اس کے جن چیزوں کو اس نے حلال کیا ہے ان کی حکمت کی وجہ یہ ہے کہ وہ ان برائیوں میں سے کوئی برائی اپنے اندر نہیں رکھتیں۔

اس سلسلہ میں یہ بات بھی سمجھ لینی چاہیے کہ شریعت کی حرام کی جو چیزیں ہم زیادہ سے زیادہ جملہ ہی یہ جان سکتے ہیں کہ ان میں کیا خرابی ہے، مگر تفصیل کے ساتھ ان کی خرابیوں کو جاننا ہمارے لیے ممکن نہیں ہے۔ مثلاً یہ بات کہ خون، یا سور کے گوشت یا مردار کے کھانے سے ہماری اخلاقی صفات میں کیا خرابیاں رونما ہوتی ہیں، کس قدر اور کس طرح ہوتی ہیں، اس کی تحقیق ہمارے لیے غیر ممکن ہے کیونکہ اخلاق کو ناپنے اور توڑنے کے ذرائع ہمیں حاصل نہیں ہیں۔ اگر بالفرض ان اثرات کو بیان کر بھی دیا جاتا تو شبہ کرنے والا (باقی اگلے صفحہ پر)

12

حلال کی جو قیود تم پر عائد کر دی گئی ہیں ان کی پابندی کرو، ابنتہ جو شخص بھوک سے مجبور ہو کر ان میں سے کوئی چیز کھائے بغیر اس کے کہ گناہ کی طرف اس کا میلان ہو تو بے شک اللہ معاف کرنے والا اور رحم فرمانے والا ہے۔

لوگ پوچھتے ہیں کہ ان کے لیے کیا حلال کیا گیا ہے، کہو تمہارے لیے ساری پاک چیزیں حلال کر دی گئی ہیں۔ اور

(بقیہ سابق) ”بہذا تم ان سے نہ ڈرو و نہ جھجھو“ یعنی اس دین کے احکام اور اس کی ہدایات پر عمل کرنے میں اب کسی کافر طاقت کے غلبہ و قہر اور مذہبی و مزاہمت کا خطرہ تمہارے لیے باقی نہیں رہا ہے۔ انسانوں کے خوف کی اب کوئی وجہ نہیں رہی۔ اب تمہیں خدا سے ڈرنا چاہیے کہ اس کے احکام کی تعمیل میں اگر کوئی کوتاہی تم نے کی تو تمہارے پاس کوئی عذر نہ ہو گا جس کی بنا پر تمہارے ساتھ کچھ بھی نرمی کی جائے۔

لہذا دین کو مکمل کر دینے سے مراد اس کو ایک مستقل نظام فکر و عمل اور ایک مکمل نظام تہذیب و تمدن بنادینا ہے جس میں زندگی کے جہد و سائل کا جواب صرف اللہ یا تفصیلاً موجود ہو اور ہدایت و رہنمائی حاصل کرنے کے لیے کسی حال میں اس سے باہر جانے کی ضرورت پیش نہ آئے نعمت تمام کرنے سے مراد نعمت ہدایت کی تکمیل کر دینا ہے۔ ادا اسلام کو دین کا معیشت سے قبول کر لینے کا مطلب یہ ہے کہ تم نے میری اطاعت و بندگی اختیار کرنے کا جو اقرار کیا تھا اس کو چونکہ تم اپنی سہمی و عمل سے سچا اور مفصلانہ اقرار ثابت کر چکے ہو اس لیے میں نے اسے درجہ قبولیت عطا فرمایا ہے اور تمہیں عملاً اس حالت کو پہنچا دیا ہے کہ اب فی الواقع میرے سوا کسی کی اطاعت و بندگی کا جو تمہاری گردنوں پر باقی نہیں رہا اب جس طرح اعتقاد میں تم میرے مسلم ہو اسی طرح عملی زندگی میں بھی میرے سوا کسی اور کے مسلم بن کر رہنے کے لیے کوئی مجبوری تمہیں لاحق نہیں رہی ہے۔ ان احسانات کا ذکر فرمانے کے بعد اللہ تعالیٰ سکوت اختیار فرماتا ہے مگر انداز کلام سے خود بخود یہ بات نکل آتی ہے کہ جب یہ احسانات میں نے تم پر کیے ہیں تو ان کا تقاضا یہ ہے کہ اب میرے قانون کی حدود پر قائم رہنے میں تمہاری طرف سے بھی کوئی کوتاہی نہ ہو

مستند روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ آیت مجتہدین کے موقوفہ پر مشتمل ہے مگر یہ نازل ہوئی تھی لیکن جس سلسلہ کلام میں یہ واقع ہوئی ہے وہ صلح حدیبیہ سے متصل زمانہ (سلسلہ) کا ہے اور یہی عبارت میں دونوں فقرے کچھ ایسے جو مستند نظر آتے ہیں کہ یہ گمان نہیں کیا جاسکتا کہ ابتداء میں یہ سلسلہ کلام ان فقرہ کے بغیر نازل ہوا تھا اور بعد میں جب یہ نازل ہوا تو انہیں یہاں لاکر نصب کر دیا گیا۔ میرا قیاس ہے۔ عالم عند اللہ، کہ ابتداء میں یہ آیت اسی سیاق کلام میں نازل ہوئی تھی اس لیے اس کی حقیقی اہمیت لوگ نہ سمجھ سکے، (باقی اگلے صفحہ پر)

جن شکاری جانوروں کو تم نے سدھایا ہو۔۔۔ جن کو خدا کے دیے ہوئے علم کی بنا پر تم شکار کی تعلیم دیا کرتے ہو۔۔۔ وہ جن جانور کو تمھارے لیے پکڑ رکھیں اس کو بھی تم کھا سکتے ہو، البتہ اس پر اللہ کا نام لے لو، اور اللہ کا

(بقیہ ساتھی) بعد میں جب تمام عرب ہجرت کیا اور اسلام کی طاقت اپنے شباب پر پہنچ گئی تو اللہ تعالیٰ نے دوبارہ یہ فقرے اپنے نبی پر نازل فرمائے اور ان کے اعلان کا حکم دیا۔

الحاشیہ صفحہ ۱۹۵ م ۱۸ اس مضمون کی تفصیل سورہ بقرہ رکوع ۲۱ میں لکھی ہے۔

۱۷ اس جواب میں ایک لطیف نکتہ پوشیدہ ہے۔ مذہبی طرزِ خیال کے لوگ اکثر اس ذہنیت کے شکار ہوتے رہے ہیں کہ دنیا کی ہر چیز کو حرام سمجھتے ہیں جب تک کہ مراحت کے ساتھ کسی چیز کو حلال نہ قرار دیا جائے۔ اس ذہنیت کی وجہ سے لوگوں پر وہی بن اور قانونیت کا قتل ہو جاتا ہے۔ وہ زندگی کے ہر شعبہ میں حلال اشیاء اور جائز کاموں کی فہرست مانگتے ہیں اور ہر کام اور ہر چیز کو اس شبہ کی نظر سے دیکھنے لگتے ہیں کہ کہیں وہ ممنوع تو نہیں یہاں قرآن اسی ذہنیت کی اصلاح کرتا ہے۔ پوچھنے والوں کا مقصد یہ تھا کہ انہیں تمام حلال چیزوں کی تفصیل بتائی جائے تاکہ ان کے سوا ہر چیز کو وہ حرام سمجھیں۔ جواب میں قرآن نے حرام چیزوں کی تفصیل بتائی اور اس کے بعد یہ عام ہدایت دے کر چھوڑ دیا کہ ساری پاک چیزیں حلال ہیں۔ اس طرح قدیم مذہبی نظریہ بالکل الٹ گیا۔ قدیم نظریہ یہ تھا کہ سب کچھ حرام ہے مگر اُس کے جسے حلال ٹھہرایا جائے۔ قرآن نے اس کے برعکس یہ اصول مقرر کیا کہ سب کچھ حلال ہے مگر اُس کے جس کی حرمت کی تصریح کر دی جائے۔ یہ ایک بہت بڑی اصلاح تھی جس نے انسانی زندگی کو بندشوں سے آزاد کر کے دنیا کی وسوسوں کا دروازہ اس کے لیے کھول دیا۔ پہلے حکمت کے ایک چھوٹے سے دائرے کے سوا ساری دنیا اس کے لیے حرام تھی۔ اب حرمت کے ایک مختصر سے دائرے کو مستثنیٰ کر کے ساری دنیا اس کے لیے حلال ہو گئی۔

حلال کے لیے "پاک" کی قید اس لیے لگائی کہ ناپاک چیزوں کو اس عام اباحت کی دلیل سے حلال ٹھہرانے کی کوشش نہ کی جائے۔ اب یہ سوال کہ اشیاء کے پاک ہونے کا تین کس طرح ہو گا تو اس کا جواب یہ ہے کہ جو چیزیں اصولی شرع میں سے کسی اصل کے تحت ناپاک قرار پائیں، یا جن چیزوں سے ذوقِ سلیم کو بہت کرے، یا جنہیں ہندو انسان نے بالعموم اپنے فطری احساسِ نظافت کے خلاف پایا ہو، ان کے سوا سب کچھ پاک ہے۔

(باقی اگلے صفحہ پر)

قانون توڑنے سے ڈرو، اللہ کو حساب دیتے کچھ دیر نہیں لگتی۔

(حدیث صفحہ ۱۹۶) اسے شکاری جانوروں سے مراد کتے، چیتے، باز، شکرے اور تمام وہ درندے اور پرندے ہیں جن سے انسان شکار کی خدمت لیتا ہے۔ سدھائے ہوئے جانور کا خاصہ ہے کہ وہ عام درندوں کی طرح جس چیز کا شکار کرتا ہے اسے پھاڑ نہیں کھاتا بلکہ اپنے مالک کے لیے پکڑ رکھتا ہے۔ اسی وجہ سے عام درندوں کا پھاڑا ہوا جانور حرام ہے اور سدھائے ہوئے درندوں کا شکار حلال۔ اس مسئلہ میں فقہار کے درمیان کچھ اختلاف ہے۔ ایک گروہ کہتا ہے کہ اگر شکاری جانور نے، خواہ وہ درندہ ہو یا پرندہ، شکار میں سے کچھ کھایا تو وہ حرام ہو گا کیونکہ اس کا کھانا یا منی رکھتا ہے کہ اس نے شکار کو مالک کے لیے نہیں بلکہ اپنے لیے پکڑا یہی مسلک امام شافعی کا ہے۔ دوسرا گروہ کہتا ہے کہ اگر اس نے شکار میں سے کچھ کھایا ہو تب بھی وہ حرام نہیں ہوتا، حتیٰ کہ اگر ایک تہائی حصہ بھی وہ کھائے تو بقیہ دو تہائی حلال ہے، اور اس معاملہ میں درندے اور پرندے کے درمیان کچھ فرق نہیں۔ یہ مسلک امام مالک کا ہے۔ تیسرا گروہ کہتا ہے کہ شکاری درندے نے اگر شکار میں سے کھایا ہو تو وہ حرام ہو گا لیکن اگر شکاری پرندے نے کھایا ہو تو حرام نہ ہو گا۔ کیونکہ شکاری درندے کی ایسی تعلیم دی جاسکتی ہے کہ وہ شکار کو مالک کے لیے پکڑ رکھے اور اس میں سے کچھ نہ کھائے۔ لیکن تجربہ سے ثابت ہے کہ شکاری پرندہ ایسی تعلیم قبول نہیں کرتا۔ یہ مسلک امام ابو حنیفہ اور ان کے اصحاب کا ہے۔ اس کے برعکس حضرت علی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ شکاری پرندے کا شکار سرے سے جائز ہی نہیں ہے، کیونکہ اسے تعلیم سے یہ بات نہیں سکھائی جاسکتی کہ شکار کو خود نہ کھائے بلکہ مالک کے لیے پکڑ رکھے۔

۱۱۔ یعنی شکار کو جانور پر چھوڑتے وقت بسم اللہ کہو۔ حدیث میں آتا ہے کہ حضرت عدی بن حاتم نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کہ آیا میں کتے کے ذریعہ سے شکار کر سکتا ہوں؟ آپ نے فرمایا کہ اگر اس کو چھوڑتے ہوئے تم نے اللہ کا نام لیا ہو تو کھاؤ ورنہ نہیں۔ اور اگر اس نے شکار میں سے کچھ کھایا ہو تو نہ کھاؤ کیونکہ اس نے شکار کو دراصل اپنے لیے پکڑا۔ پھر انھوں نے پوچھا کہ اگر میں شکار پر اپنا کتا چھوڑوں اور بعد میں دیکھوں کہ کوئی اور کتا وہاں موجود ہے؟ آپ نے جواب دیا اس شکار کو نہ کھاؤ۔ اس لیے کہ تم نے خدا کا نام اپنے کتے پر لیا تھا نہ کہ دوسرے کتے پر۔

اس آیت سے یہ مسئلہ معلوم ہوا کہ شکاری جانور کو شکار پر چھوڑتے ہوئے خدا کا نام لینا ضروری ہے۔ اس کے بعد (باقی اگلے صفحہ پر)

آج تمہارے لیے ساری پاک چیزیں حلال کر دی گئی ہیں۔ اہل کتاب کا کھانا تمہارے لیے حلال ہے اور تمہارا کھانا ان کے لیے۔ اور محفوظ عورتیں بھی تمہارے لیے حلال ہیں خواہ وہ اہل ایمان کے گروہ سر ہوں یا ان قوموں میں سے جن کو تم نے پہلے کتاب دی گئی تھی بشرطیکہ تم ان کے ہر ادا کر کے نکاح میں ان کے

(بقیہ سابق) اگر خدا زندہ ہے تو پھر خدا کا نام لے کر اسے ذبح کر لینا چاہیے اور اگر زندہ نہ ملے تو اس کے بغیر ہی وہ حلال ہو گا کیونکہ ابتداءً شکاری جانور کو اس پر چھوڑتے ہوئے مالک کا نام لیا جا چکا تھا یہی حکم تیرا اور ہندوؤں کا بھی ہے۔

(حواشی صفحہ ۱۸) اہل کتاب کے کھانے میں ان کا ذبیحہ بھی شامل ہے۔ ہمارے لیے ان کا ادا ان کے لیے ہمارا کھانا حلال ہونے کا مطلب یہ ہے کہ ہمارے ادا ان کے درمیان کھانے پینے میں کوئی رکاوٹ نہیں جس طرح ہم ان کا کھانا کھا سکتے ہیں اسی طرح اپنا کھانا انہیں کھلا بھی سکتے ہیں۔ لیکن یہ عام اجازت دینے سے پہلے اس فقرے کا اعادہ فرما دیا گیا ہے کہ تمہارے لیے پاک چیزیں حلال کر دی گئی ہیں۔ اس سے معلوم ہوا کہ اہل کتاب اگر پاکی و طہارت کے ان قوانین کی پابندی نہ کریں جو شریعت کے نقطہ نظر سے ضروری ہیں، یا اگر ان کے کھانے میں حرام چیزیں شامل ہوں تو اس سے پرہیز کرنا چاہیے۔ مثلاً اگر وہ خدا کا نام لیے بغیر کسی جانور کو ذبح کریں، یا اس پر خدا کے سوا کسی اور کا نام لیں، تو اسے کھانا ہمارے لیے جائز نہیں۔ اسی طرح اگر ان کے دسترخوان پر شراب یا سورا کوئی اور حرام چیز ہو تو ہم ان کے ساتھ شریک نہیں ہو سکتے۔

اہل کتاب کے سوا دوسرے غیر مسلموں کا بھی یہی حکم ہے، فرق صرف یہ ہے کہ ذبیحہ اہل کتاب ہی کا جائز ہے جبکہ انہوں نے خدا کا نام اس پر لیا ہو، رہے غیر اہل کتاب تو ان کے ہلاک کیے ہوئے جانور کو ہم نہیں کھا سکتے۔

اہل کتاب سے مراد یہود اور نصاریٰ ہیں اور نکاح کی اجازت صرف انہی کا عہد توں سے دی گئی ہے۔ اور اس کے ساتھ شرط یہ لگا دی گئی ہے کہ وہ محسنات (محفوظ عورتیں) ہوں۔ اس حکم کی تفصیلات میں فقہاء کے درمیان اختلاف ہوا ہے۔ ابن عباس کا خیال ہے کہ یہاں اہل کتاب سے مراد صرف ذوقی اہل کتاب ہیں، اسلامی حکومت سے باہر جو یہودی اور نصرانی آباد ہوں ان کی عورتوں سے نکاح درست نہیں جفتہ اس سے تھوڑا اختلاف کرتے ہیں، ان کے نزدیک غیر ذوقی اہل کتاب کی عورتوں سے نکاح حرام تو نہیں مگر مکروہ قرار ہے۔ بخلاف اس کے سید ابن المسیب اور ابن عمر کے قائل ہیں کہ آیت اپنے (باقی اگلے صفحہ)

محافظ بنو نہ یہ کہ آزاد شہوت رانی کرنے لگو یا چوری چھپے آٹنایاں کرو۔ اور جو کسی نے ایمان کی روش پر چلتے سے انکار کیا تو اس کا سارا کارنامہ زندگی ضائع ہو جائے گا اور وہ آخرت میں دیوالیہ ہو گا۔

ایسے ایمان لانے والو! جب تم نماز کے لیے اٹھو تو چاہیے کہ اپنے منہ اور ہاتھ کہنیوں تک دھو لو ہر دو پر ہاتھ پھیر لو اور پاؤں ٹخنوں تک دھو لیا کرو۔ اگر حیابت کی حالت میں ہو تو نہا کر پاک ہو جاؤ۔ اگر بیمار ہو یا سفر کی حالت میں ہو یا تم میں سے کوئی شخص رفع حاجت کر کے آئے یا تم نے عورتوں کو ہاتھ لگایا ہو اور پانی نہ ملے تو پاک مٹی سے کام لو، بس اس پر ہاتھ مار کر اپنے منہ اور ہاتھوں پر پھیر لیا کرو۔ اللہ تم پر زندگی کو تنگ نہیں کرنا چاہتا

(بقیہ سابق) حکم میں عام ہے ہذا ذمی اور غیر ذمی میں فرق کرنے کی ضرورت نہیں۔ پھر محضات کے مفہوم میں بھی فقہاء کے درمیان اختلاف ہے۔ حضرت عمر کے نزدیک اس سے مراد پاک دامن، جسمت ناب عورتیں ہیں اور اس بنا پر وہ آوارہ عورتوں کو اس اجازت سے خارج قرار دیتے ہیں۔ یہی رائے حسن، شہی اور ابراہیم نخعی کی ہے اور حنفیہ نے بھی اسی کو پسند کیا ہے۔ بخلاف اس کے امام شافعی کی رائے یہ ہے کہ اس سے مراد آزاد عورتیں ہیں اور یہ لفظ لونڈیوں کے مقابلہ میں استعمال ہوا ہے۔

(حاشی صفحہ ۱۸۱) اس کتاب کی عورتوں سے نکاح کی اجازت دینے کے بعد یہ فقرہ اس سے تنبیہ کے طور پر ارشاد فرمایا گیا ہے کہ جو شخص اس اجازت سے فائدہ اٹھائے وہ اپنے ایمان و اخلاق کی طرف سے ہشیار رہے۔ کہیں ایسا نہ ہو کہ کافر بیوی کے عشق میں مبتلا ہو کر یا اس کے عقائد اور اعمال سے متاثر ہو کر وہ اپنے ایمان سے ہاتھ دھو بیٹھے یا ایسی روش پر چل پڑے جو ایمان کے منافی ہو۔

ﷺ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس حکم کی جو تشریح فرمائی ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ منہ کے دھونے میں کلی کرنا اور ناک صاف کرنا بھی شامل ہے، بغیر اس کے منہ کے غسل کی تکمیل نہیں ہوتی، اور سر کے مسح میں کانوں کے اندر دھنی و دیر دھنی حصوں کا مسح بھی شامل ہے، نیز وضو شروع کرنے سے پہلے ہاتھ دھو لینے چاہئیں تاکہ جن ہاتھوں سے آدمی وضو کر رہا ہو وہ خود پہلے پاک ہو جائیں۔ ﷺ جنابت خواہ وہ اس وجہ سے لاحق ہوئی ہو کہ خواب میں یا دھو نہیہ خارج ہو جائے، یا اس وجہ سے کہ نعل ز وجبت کا ارتکاب کیا گیا ہو۔ دونوں صورتوں میں غسل واجب ہے۔ اس حالت میں غسل کے بغیر نماز پڑھنا یا قرآن کو ہاتھ لگانا جائز نہیں۔ (باقی اگلے صفحہ پر)

مکروہ چاہتا ہے کہ تمہیں پاک کرے اور اپنی نعمت تم پر تمام کر دے، شاید کہ تم شکر گزار ہو۔

اللہ نے تم کو جو نعمت عطا کی ہے اس کا خیال رکھو اور اس نعمت عہد و پیمان کو نہ بھولو جو اس نے تم سے لیا ہے، یعنی تمہارا یہ قول کہ ہم نے سنا اور اطاعت قبول کی۔ اللہ سے ڈرو، اللہ دلوں کے راز تک جانتا ہے۔ اے لوگو جو ایمان لائے ہو! اللہ کی خاطر راستی پر قائم رہنے والے، انصاف کی گواہی دینے والے بنو۔ کسی گروہ کی دشمنی تم کو اتنا مشتعل نہ کرے کہ انصاف سے پھر جاؤ۔ نہیں، عدل کرو، یہ خدا ترسی سے زیادہ مناسبت رکھتا ہے۔ اللہ سے ڈر کر کام کرتے رہو، جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اس سے پوری طرح باخبر ہے۔ جو لوگ ایمان لائیں اور نیک عمل کریں، اللہ نے ان سے وعدہ کیا ہے کہ ان کی خطاؤں سے درگزر کیا جائے گا اور انہیں بڑا اجر ملے گا۔ رہے وہ لوگ جو کفر کریں اور اللہ کی آیات کو جھٹلائیں، تو وہ دوزخ کے رفیق ہیں۔

اے ایمان لانے والو! اللہ کے اس احسان کو یاد کرو جو اس نے (ابھی حال میں) تم پر کیا ہے، جبکہ ایک گروہ نے تم پر دست درازی کا ارادہ کر لیا تھا مگر اللہ نے ان کے ہاتھ تم پر اٹھنے سے روک دیئے۔ اللہ سے ڈر کر کام کرتے رہو، ایمان رکھنے والوں کو اللہ ہی پر بھروسہ کرنا چاہیے۔

(بقیہ سابق) ۱۰۰ اس حکم کی تشریح سورہ نازر کو ۷ میں گذر چکی ہے۔

(حواشی صفحہ ۲۱) ۱۱۰ جس طرح پاکیزگی نفس ایک نعمت ہے اسی طرح پاکیزگی جسم بھی ایک نعمت ہے۔ انسان پر اللہ کی نعمت اسی وقت مکمل ہو سکتی ہے جبکہ نفس و جسم دونوں کی طہارت و پاکیزگی کے لیے پوری ہدایت اسے مل جائے۔

۱۱۱ یعنی یہ نعمت کہ زندگی کی شاہ ماہ مستقیم تمہارے لیے روشن کر دی اور دنیا کی ہدایت درہمائی کے منصب پر تمہیں سرفراز کیا۔

۱۱۲ اشارہ ہے اس واقعہ کی طرف جسے حضرت عبداللہ ابن عباس نے روایت کیا ہے کہ یہودیوں میں سے ایک گروہ نے

نبی صلی اللہ علیہ وسلم ادب آپ کے خاص خاص صحابہ کو کھانے کی دعوت پر بلایا تھا اور خفیہ طور پر یہ سازش کی تھی کہ اچانک ان لوگوں پر ٹوٹ

پڑیں گے اور اس طرح اسلام کی جان نکال دیں گے۔ لیکن عین وقت پر اللہ کے فضل سے نبی صلی اللہ علیہ وسلم اس سازش کا حال معلوم ہو گیا

ادب آپ دعوت پر تشریف نہ لے گئے۔ چونکہ یہاں سے خطاب کا رخ بنی اسرائیل کی طرف پھر رہا ہے اس لیے تمہید کے طور پر (باقی صفحہ ۲۱)

اللہ نے بنی اسرائیل سے پختہ عہد دیا تھا اور ان میں بارہ نقیب مقرر کیے تھے اور ان سے کہا تھا کہ میں تمہارے ساتھ ہوں، اگر تم نے نماز قائم رکھی اور زکوٰۃ دی اور میرے رسولوں کو مانا اور ان کی مدد کی اور اپنے خدا کو اچھا قرض دیتے رہے تو یقین رکھو کہ میں تمہاری برائیاں تم سے زائل کر دوں گا اور تم کو ایسے باغوں میں داخل کروں گا

(دقیقہ سابق) اس واقعہ کا ذکر فرمایا گیا ہے۔

(حاشی صفحہ ۲۵) اس تقریر کے دو مقصد ہیں۔ پہلا مقصد یہ ہے کہ مسلمانوں کو اس دوش پر چلنے سے روکا جائے جس پر ان کے پیش رو اہل کتاب چل رہے تھے چنانچہ انھیں بتایا جا رہا ہے کہ جس طرح آج تم سے عہد دیا گیا ہے اسی طرح کل ہی عہد بنی اسرائیل سے اور مسیح علیہ السلام کی امت سے بھی دیا جا چکا ہے۔ پھر کہیں ایسا نہ ہو کہ جس طرح وہ اپنے عہد کو توڑ کر گمراہیوں میں مبتلا ہوئے اسی طرح تم بھی اسے توڑ دو اور گمراہ ہو جاؤ۔ دوسرا مقصد یہ ہے کہ یہود اور نصاریٰ دونوں کو ان کی غلطیوں پر متنبہ کیا جائے اور دین حق کی طرف دعوت دی جائے۔

۱۱ نقیب کے معنی نگرانی اور تقبیل کرنے والے کے ہیں۔ بنی اسرائیل کے بارہ قبیلے تھے اور اللہ تعالیٰ نے ان میں سے ہر قبیلہ پر ایک ایک نقیب خود اسی قبیلہ سے مقرر کرنے کا حکم دیا تھا تاکہ وہ ان کے حالات پر نظر رکھے اور انھیں بے دینی و بد اخلاقی سے بچانے کی کوشش کرتا رہے۔ بائبل کی کتاب گنتی میں بارہ سرداروں کا ذکر موجود ہے، مگر ان کی وہ حیثیت جو یہاں لفظ ”نقیب“ سے قرآن نے بیان کی ہے، بائبل کے بیان سے ظاہر نہیں ہوتی۔ بائبل انھیں صرف رئیسوں اور سرداروں کی حیثیت سے پیش کرتی ہے، اور قرآن ان کی حیثیت نقیب کی قرار دیتا ہے۔

۱۲ یعنی جو رسول بھی میری طرف سے آئیں، ان کی دعوت پر تم بیٹیک کہتے اور ان کی مدد کرتے رہے۔

۱۳ یعنی خدا کی راہ میں اپنا مال خرچ کرتے رہے۔ چونکہ اللہ تعالیٰ اس ایک ایک پائی کو جو انسان اس کی راہ میں خرچ کرے، کئی گنے زیادہ انعام کے ساتھ واپس کرنے کا وعدہ فرماتا ہے اس لیے قرآن میں جگہ جگہ راہ خدا میں مال خرچ کرنے کو ”قرض“ سے تعبیر کیا گیا ہے، بشرطیکہ وہ اچھا قرض ہو، یعنی جائز ذرائع سے کمائی ہوئی دولت خرچ کی جائے، خدا کے قانون کے مطابق خرچ کی جائے اور خلوص و حسن نیت کے ساتھ خرچ کی جائے۔

(باقی اگلے صفحہ پر)

جن کے نیچے نہرین بہتی ہوں گی، مگر اس کے بعد جس نے تم میں سے کفر کی روش اختیار کی تو وہ حقیقت اس سواری میں (بقیہ سابق) وہ کسی سے اس کی برائیاں زائل کر دینے کے دو مطلب ہیں۔ ایک یہ کہ راہِ راست کو اختیار کرنے اور خدا کی ہدایت کے مطابق فکر و عمل کے صحیح طریقے پر چلنے کا لازمی نتیجہ یہ ہو گا کہ انسان کا نفس بہت سی برائیوں سے اور اس کا طرز زندگی بہت سی خرابیوں سے پاک ہوتا چلا جائے گا دوسرے یہ کہ اس اصلاح کے باوجود اگر کوئی شخص بحیثیت مجموعی کمال کے مرتبہ کو نہ پہنچ سکے اور کچھ نہ کچھ برائیاں اس کے اندر باقی رہ جائیں تو اللہ تعالیٰ اپنے فضل سے ان پر مواخذہ نہ فرمائے گا اور ان کو اس کے حجاب سے ساقط کر دے گا۔ کیونکہ جس نے اس سی ہدایت اور بنیادی اصلاح قبول کر لی ہو اس کی جزئی اور ضمنی برائیوں کا حساب لینے میں اللہ تعالیٰ سخت گیر نہیں ہے۔

(حواشی صفحہ ۵۸) اسے یعنی ”سوارِ اسبیل“ کو پا کر اسے پھر کھو دیا اور تباہی کے راستوں میں بھٹک نکلا۔ ”سوارِ اسبیل“ کا ترجمہ ”توسط و قدال“ کی شاہ ماہ کیا جاسکتا ہے مگر اس سے پورا مفہوم ادا نہیں ہوتا۔ اس لفظ کی معنویت کو سمجھنے کے لیے پہلے یہ ذہن نشین کر لینا چاہیو کہ انسان ایک عالمِ اصغر ہے جس کے اندر بے شمار مختلف قوتیں ہیں، خواہشیں ہیں، جذبات اور رجحانات ہیں، نفسِ اوجہم کے مختلف مطالبے ہیں، روح اور طبیعت کے مختلف تقاضے ہیں۔ پھر انسان کی اجتماعی زندگی بے حد حجاب پیچیدہ تعلقات سے مرکب ہے اور تمدن و تہذیب کے نشوونما کے ساتھ ساتھ اس کی پیچیدگیاں بڑھتی چلی جاتی ہیں۔ پھر دنیا میں جو سامانِ زندگی انسان کے چاروں طرف پھیل رہا ہے اس سے کام لینے اور اس کو انسانی تمدن میں استعمال کرنے کا سوال بھی انفرادی اور اجتماعی حیثیت سے بکثرت شاخ و منش مسائل پیدا کرتا ہے۔ انسان اپنی کمزوری کی وجہ سے اس پورے عرصہٴ حیات پر بیک وقت ایک متوازن نظر نہیں ڈال سکتا لہذا انسان اپنے لیے خود زندگی کا کوئی ایسا راستہ بھی نہیں بنا سکتا جس میں اس کی ساری قوتوں کے ساتھ انصاف ہو، اس کی تمام خواہشوں کا ٹھیک ٹھیک حق ادا ہو جائے، اس کے سارے جذبات و رجحانات میں توازن قائم رہے، اس کے سب اندرونی و بیرونی تقاضے تناسل کے ساتھ پورے ہوں، اس کی اجتماعی زندگی کے تمام مسائل کی مناسب رعایت ملحوظ ہو اور ان سب کا ایک ہموار اور متناسب حل نکل آئے، اور نادیدی اشیاء کو بھی شخصی اور تمدنی زندگی میں عدل، انصاف اور حق فراہم کر کے ساتھ استعمال کیا جاتا رہے۔ جب انسان خود اپنا رہنما اور اپنا فارغ بننا ہے تو حقیقت کے مختلف پہلوؤں میں سے کوئی ایک پہلو، (باقی اگلے صفحہ پر)

دلیقہ سابق، زندگی کی ضرورتوں میں سے کوئی ایک ضرورت، اصل طلب مسلوں میں سے کوئی ایک مسئلہ اس کے دماغ پر اس طرح مسلط ہو جاتا ہے کہ دوسرے پہلوؤں اور ضرورتوں اور مسلوں کے ساتھ وہ بالارادہ یا بلالارادہ بے انصافی کرنے لگتا ہے، اور اس کی اس رائے کے زبردستی نافذ کیے جانے کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ زندگی کا توازن بگڑ جاتا ہے اور وہ مجبوراً بے اعتدالی کی کسی ایک انتہا کی طرف ٹیڑھی چلنے لگتی ہے۔ پھر جب یہ ٹیڑھی چال اپنے آخری حدود پر پہنچتے پہنچتے انسان کے لیے ناقابل برداشت ہو جاتی ہے تو وہ پہلو اور وہ ضروریات اور وہ مسائل جن کے ساتھ بے انصافی ہوئی تھی، عبادت شروع کر دیتے ہیں اور زور لگانا شروع کرتے ہیں کہ ان کے ساتھ انصاف ہو۔ مگر انصاف پھر بھی نہیں ہوتا، کیونکہ پھر وہی عمل رونما ہوتا ہے کہ ان میں سے کوئی ایک، جو سابق بے اعتدالی کی بدولت مسبب زیادہ دبا یا گیا تھا، انسانی دماغ پر حاوی ہو جاتا ہے اور اسے اپنے مخصوص مقتضائے مطابقی ایک خاص رخ پر ہلے جاتا ہے جس میں پھر دوسرے پہلوؤں اور ضرورتوں اور مسلوں کے ساتھ بے انصافی ہونے لگتی ہے۔ اس طرح انسانی زندگی کو کبھی سیدھا چلنا نصیب نہیں ہوتا، ہمیشہ وہ پھکولے کھاتی اور تباہی کے ایک کنارے سے دوسرے کنارے کی طرف ڈھلکتی رہتی ہے۔ تمام راستے جن پر خود انسان اپنی زندگی کو چلاتا رہا ہے، خط منحنی کی شکل میں واقع ہیں، غلط سمت سے چلتے ہیں اور غلط سمت پر ختم ہو کر پھر کسی دوسری غلط سمت کی طرف مڑ جاتے ہیں۔ ان بہت سے ٹیڑھے اور غلط راستوں کے درمیان ایک ایسی راہ جو بالکل وسط میں واقع ہو، جس میں انسان کی تمام قوتوں اور خواہشوں کے ساتھ، اس کے تمام جذبات و رجحانات کے ساتھ، اس کی روح اور جسم کے تمام مطالبوں اور تقاضوں کے ساتھ اداس کی زندگی کے تمام مسائل کے ساتھ پورا پورا انصاف کیا گیا ہو، جس کے اندر کوئی ٹیڑھ، کوئی کجی، کسی پہلو کی بجا رعایت اور کسی دوسرے پہلو کے ساتھ ظلم اور بے انصافی نہ ہو، انسانی زندگی کے صحیح ارتقاء اور اس کی کامیابی و بامرادی کے نتیجے ضروری ہے، اس کی عین فطرت اس راہ کی طالب ہے، اور مختلف ٹیڑھے راستوں سے بار بار اس کے بقا و ت کرنے کی اصل وجہ یہی ہے کہ وہ اس سیدھی نشاۃ راہ کو ڈھونڈتی ہے۔ مگر انسان خود اس شاہ راہ کو معلوم کرنے پر قادر نہیں، اس کی طرف صرف خدا راہ نمائی کر سکتا ہے اور خدا نے اپنے رسول اسی لیے بھیجے ہیں کہ اس راہ راست کی طرف انسان کی توجہ کریں۔ قرآن اسی راہ کو سوا اسل سبیل کہتا ہے۔ یہ سوا اسل سبیل دنیا کی اس زندگی سے لے کر آخرت کی دوسری زندگی تک بے شمار ٹیڑھے راستوں کے درمیان سے سیدھی گندتی چلی جاتی ہے۔ جو اس پر چلا، وہ یہاں راست رو اور آخرت میں کامیاب و بامراد ہے، (باقی لگے صفحہ پر)

(بقیہ سابق) اد جس نے اس راہ کو گم کر دیا، وہ یہاں غلط ہیں، غلط رو اور غلط کار ہے اور آخرت میں ہر حال اسے دوزخ میں جانا ہے کیونکہ زندگی کے تمام میٹر سے راستے دوزخ ہی کی طرف جاتے ہیں۔

موجودہ زمانہ کے بعض نادان فلسفیوں نے یہ دیکھ کر کہ انسانی زندگی پے درپے ایک انتہا سے دوسری انتہا کی طرف دھکے کھاتی چلی جا رہی ہے، یہ غلط نتیجہ نکال لیا کہ ”جدلی عمل“ (Dialectical process)، انسانی زندگی کے

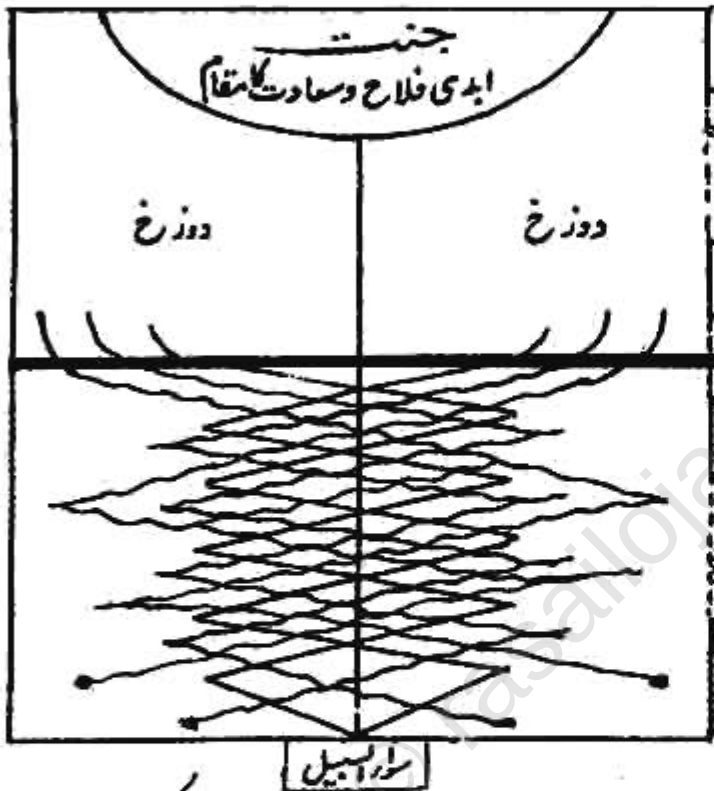
ارتقاء کا فطری طریق ہے۔ وہ اپنی حماقت سے یہ سمجھ بیٹھے کہ

انسان کے ارتقاء کا راستہ یہی ہے کہ پہلے ایک انتہا پسندانہ دعویٰ (Thesis) اُسے ایک رخ پر بہا لے جائے

پھر اس کے جواب میں دوسرا دیباہی انتہا پسندانہ دعویٰ (Antithesis) اسے دوسری انتہا کی طرف

کھینچے اور پھر دونوں کے امتزاج (Synthesis)

سے ارتقاء حیات کا راستہ بنے۔ حالانکہ دراصل یہ ارتقاء کی راہ نہیں ہے بلکہ بد نصیبی کے دھکے ہیں جو انسانی زندگی کے صحیح



زندگی کی صورت

کرت

دیباہی زندگی

ارتقاء میں بار بار مانع ہو رہے ہیں۔ ہر انتہا پسندانہ دعویٰ زندگی کو اس کے کسی ایک پہلو کی طرف مڑتا ہے اور اُسے کھینچے لیے چلا جاتا ہے، یہاں تک کہ جب وہ سوار اسبیل سے بہت دور جا پڑتی ہے تو خود زندگی ہی کی بعض دوسری حقیقتیں، جن کے ساتھ بے انصافی ہو رہی تھی، اس کے خلاف بغاوت شروع کر دیتی ہیں اور یہ بغاوت ایک جوابی دعویٰ کی شکل اختیار کر کے اسے مخالف سمت میں کھینچنا شروع کرتی ہے، جوں جوں سوار اسبیل قریب آتی ہے ان متصادم دعوؤں کے درمیان مصالحت ہونے لگتی ہے اور ان کے امتزاج سے وہ چیزیں وجود میں آتی ہیں جو انسانی زندگی میں نافع ہیں، لیکن جب وہاں نہ سوار اسبیل کے نشانات دکھانے والی روشنی موجود ہوتی ہے اور نہ اس پر نہایت قدم رکھنے والا ایمان، تو وہ جوابی دعویٰ زندگی کو اس مقام پر پھرنے نہیں دیتا بلکہ اپنے زور میں اُسے دوسری جانب انتہا تک کھینچتا چلا جاتا ہے یہاں تک کہ پھر زندگی کی کچھ دوسری حقیقتوں کی نفی شروع ہو جاتی ہو (باقی اگلے صفحہ پر)

گم کر دی۔ پھر یہ ان کا اپنے عہد کو توڑ ڈالنا تھا جس کی وجہ سے ہم نے ان کو اپنی رحمت سے دور پھینک دیا اور ان کے دل سخت کر دیے۔ اب ان کا حال یہ ہے کہ الفاظ کا الٹ پھیر کر کے بات کو کہیں سے کہیں لے جاتے ہیں، جو تعلیم نہیں دی گئی تھی اس کا بڑا حصہ بھول چکے ہیں، اور آئے دن تمہیں ان کی کسی نہ کسی خیانت کا پتہ چلتا رہتا ہے۔ ان میں سے بہت کم لوگ اس عیب سے بچے ہوئے ہیں۔ (پس جب یہ اس حال کو پہنچ چکے ہیں تو جو شرارتیں بھی یہ کریں وہ ان سے عین متوقع ہیں) لہذا انہیں معاف کرو اور ان کی حرکات سے چشم پوشی کرتے رہو، اللہ ان لوگوں کو پسند کرتا ہے جو احسان کی روش رکھتے ہیں۔

اسی طرح ہم نے ان لوگوں سے بھی پختہ عہد لیا تھا جنہوں نے کہا تھا کہ ہم "نصاری" ہیں، مگر ان کو بھی جو سبق یاد کرایا گیا تھا اس کا ایک بڑا حصہ انہوں نے فراموش کر دیا، آخر کار ہم نے ان کے درمیان ہمیشہ ہمیشہ کے لیے دشمنی اور آپس کے نفیس و عناد کا بیج بو دیا، اور ضرور ایک وقت آئے گا جب اللہ انہیں بتائے گا کہ وہ دنیا میں کیا بناتے رہے اے اہل کتاب! ہمارا رسول تمہارے پاس آگیا ہے جو کتاب الہی کی ہدایت سی ان باتوں کو تمہارے سامنے کھول رہا ہے جن پر تم پر وہ ڈالا کرتے تھے، اور ہدایت سی باتوں سے درگزر بھی کر جاتا ہے۔ تمہارے پاس اللہ کی طرف

(بقیہ سابق) اور نتیجہ میں ایک دوسری بغاوت اٹھ کھڑی ہوتی ہے۔ اگر ان کم نظر فلسفیوں تک تر آن کی روشنی پہنچ گئی ہوتی اور انہوں نے سوار اسبیل کو دیکھ لیا ہوتا تو انہیں معلوم ہو جاتا کہ ان کے لیے ارتقاء کا صحیح راستہ ہی سوار اسبیل ہے نہ کہ خط مغربی پر ایک انتہا سے دوسری انتہا کی طرف دھکے کھاتے پھرنا۔

(حاشیہ صفحہ ۱۵) اس پر خیال غلط ہے کہ "نصاری" کا لفظ تاحیرہ سے ماخوذ ہے جو صحیح علیہ السلام کا وطن تھا۔ دراصل اس کا ماخذ "نصرت" ہے اور اس کی بناءً قول ہے جو صحیح علیہ السلام کے سوال مَنْ أَنْصَارُیْ إِلَى اللَّهِ (خدا کی راہ میں کون لوگ میرے مددگار ہیں؟) کے جواب میں حواریوں نے کہا تھا کہ نَحْنُ أَنْصَارُ اللَّهِ (ہم اللہ کے کام میں مددگار ہیں) عیسائی مصنفین کو بالعموم محض ظاہری مشابہت دیکھ کر یہ غلط فہمی ہوئی کہ مسیحیت کی ابتدائی تاریخ میں ناصریہ (Nazarenes) کے نام سے جو ایک فرقہ پایا جاتا تھا اور جنہیں حنّان کے ساتھ ناصری اور ایوبی کہا جاتا تھا، انہی کے نام کو قرآن نے تمام عیسائیوں کے لیے استعمال کیا ہے۔ لیکن یہاں قرآن (باقی صفحہ ۱۶)

سے روشنی آگئی ہے اور ایک ایسی حق نما کتاب جس کے ذریعہ سے اللہ تعالیٰ اُن لوگوں کو جو اس کی رضا کے طالب ہیں سلامتی کے طریقے بتاتا ہے اور اپنے اذن سے اُن کو اندھیروں سے نکال کر اُجالے میں لاتا ہے اور راہِ راست کی طرف ان کی رہنمائی کرتا ہے۔

یقیناً کفر کیا اُن لوگوں نے جنہوں نے کہا کہ مسیح ابن مریم ہی خدا ہے۔ اے محمد ان سے کہو کہ اگر خدا مسیح ابن مریم کو اور اس کی ماں اور تمام زمین والوں کو ہلاک کر دینا چاہے تو کس کی مجال ہے کہ اس کو اس ارادے سے باز رکھ سکے؟ اللہ تو زمین اور آسمانوں کا اور ان سب چیزوں کا مالک ہے جو زمین اور آسمانوں کے درمیان پائی جاتی ہیں، جو کچھ چاہتا ہے پیدا کرتا ہے اور اس کی قدرت ہر چیز پر حاوی ہے۔

(بقیہ سابق) صاف کہہ رہا ہے کہ انہوں نے خود کہا تھا کہ ہم "نصاری" ہیں، اور یہ ظاہر ہے کہ عیسائیوں نے اپنا نام کبھی نامصری نہیں رکھا۔ مسیح یعنی تمھاری بعض چوریاں اور خیانتیں کھول دیتا ہے جن کا کھونا دین حق کو قائم کرنے کے لیے ناگزیر ہے، اور بعض سے چشم پوشی اختیار کر لیتا ہے جن کے کھونے کی کوئی حقیقی ضرورت نہیں ہے۔

(حواشی صفحہ ہذا) مسیح "سلامتی" سے مراد غلط بینی، غلط اندیشی اور غلط کاری سے بچنا اور اس کے نتائج سے محفوظ رہنا ہے۔ جو شخص اللہ کی کتاب اور اس کے رسول کی زندگی سے روشنی حاصل کرتا ہے اسے فکر و عمل کے ہر بخور اسے پر یہ معلوم ہو جاتا ہے کہ وہ کس طرح ان غلطیوں سے محفوظ رہے۔

مسیح عیسائیوں نے ابتداء مسیح کی شخصیت کو انسانیت اور الوہیت کا مرکب قرار دے کر غلطی کی تھی، اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ ان کے لیے مسیح کی حقیقت ایک سماں کر رہ گئی جسے ان کے علماء نے لفاظی اور قیاس آرائی کی مدد سے حل کرنے کی جتنی کوشش کی اتنے ہی اور الجھتے چلے گئے۔ ان میں سے جس کے ذہن پر مسیح کی مرکب شخصیت کے جذبات و انسانی نے غلبہ کیا، اس نے مسیح کے ابن اللہ ہونے اور بنی مستقل خداؤں میں سے ایک ہونے پر زور دیا۔ اور جس کے ذہن پر جزو الوہیت کا اثر زیادہ غالب ہوا اس نے مسیح کو اللہ تعالیٰ کا جسمانی ظہور قرار دے کر عین اللہ بنا دیا اور اللہ ہونے ہی کی حیثیت سے مسیح کی عبادت کی۔ ان کے درمیان بیچ کی راہ جنہوں نے نکالنی چاہی انہوں نے سارا زور ایسی فطری تعبیریں فراہم کرنے پر صرف کر دیا جن سے مسیح کو انسان بھی کہا جاتا رہے اور اس کے ساتھ باقی اگلے صفحہ پر

یہود اور نصاریٰ کہتے ہیں کہ ہم اللہ کے بیٹے اور اس کے چہیتے ہیں۔ ان سے پوچھو۔ پھر وہ تمہارے گناہوں پر تمہیں سزا کیوں دیتا ہے؟ درحقیقت تم بھی ویسے ہی انسان ہو جیسے اور انسان خدا نے پیدا کیے ہیں۔ وہ جسے چاہتا ہے معاف کرتا ہے اور جسے چاہتا ہے سزا دیتا ہے، زمین اور آسمان اور ان کی ساری موجودات اس کی ملک ہیں، اور اسی کی طرف سب کو جانا ہے۔

اے اہل کتاب! ہمارا یہ رسول ایسے وقت تمہارے پاس آیا ہے اور دین کی واضح تعلیم تمہیں دے رہا ہے جبکہ رسولوں کی آمد کا سلسلہ ایک مدت سے بند تھا انا کہ تم یہ نہ کہہ سکو کہ ہمارے پاس کوئی امید دلانے والا اور ڈرانے والا نہیں آیا۔ سو دیکھو! اب وہ امید دلانے اور ڈرانے والا آگیا۔ اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے۔

یا ذکر جب موسیٰ نے اپنی قوم سے کہا تھا کہ "اے میری قوم کے لوگو! اللہ کی اُس نعمت کا خیال کرو جو اس نے تمہیں عطا کی تھی، اُس نے تم میں نبی پیدا کیے، تم کو فرماں دیا بنایا، اور تم کو وہ کچھ دیا جو دنیا میں کسی کو نہ دیا تھا۔ اے (بقیہ سابق) خدا بھی کھا جائے، خدا اور مسیح الگ الگ بھی ہوں اور پھر ایک بھی رہیں۔

۱۷ اس قرعے میں ایک لطیف اشارہ ہے اس طرف کہ محض مسیح کی اجمازی پیدائش اور ان کے اخلاقی کمالات اور محسوس معجزات کو دیکھ کر جو لوگ اس دھوکے میں پڑ گئے کہ مسیح ہی خدا ہے وہ درحقیقت نہایت نادان ہیں۔ مسیح تو اللہ کے کچھ شمار عجائب تخلیق میں سے محض ایک نمونہ ہے جسے دیکھ کر ان ضعیف البصر لوگوں کی نگاہیں چندھیا گئیں۔ اگر ان لوگوں کی نگاہ کچھ وسیع ہوتی تو انہیں نظر آتا کہ اللہ نے اپنی تخلیق کے اس سے بھی زیادہ حیرت انگیز نمونے پیش کیے ہیں اور اس کی قدرت کسی حد کے اندر محدود نہیں ہے۔ پس یہ بڑی بے دانشی ہے کہ مخلوق کے کمالات کو دیکھ کر اسی پر خفا ہوئے کا گمان کر لیا جائے۔ دانشمند وہ ہیں جو مخلوق کے کمالات میں خالق کی عظیم اہشان قدرت کے نشانات دیکھتے ہیں اور ان سے ایمان کا نور حاصل کرتے ہیں۔

(حاشی صفحہ ۲۱) ۱۸ اس موقع پر یہ فقرہ نہایت لطیف ہے۔ اس کا مطلب یہ بھی ہے کہ جو خدا پہلے امید لانے والے اور ڈرانے والے بھیجنے پر قادر تھا اسی نے محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو اس خدمت پر مامور کیا اور وہاں کوئی نہ قادر تھا۔ دوسرا مطلب یہ ہے کہ اگر تم نے اس بشیر و نذیر کی بات نہ مانی تو یاد رکھو کہ اللہ قادر و توانا ہے، ہر سزا جو وہ تمہیں دینا چاہے بلا مزاحمت دے سکتا ہے (باقی اگلے صفحہ پر)

برادران قوم! اس مقدس سرزمین میں داخل ہو جاؤ جو اللہ نے تمہارے لیے لکھ دی ہے، اچھے نہ ہو ورنہ ناکام و نامراد پلٹو گے۔ انھوں نے جواب دیا "اے موسیٰ! وہاں تو بڑے زبردست لوگ رہتے ہیں، ہم وہاں ہرگز نہ جائیں گے جب تک وہ وہاں سے نکل نہ جائیں۔ ہاں اگر وہ نکل گئے تو ہم داخل ہونے کے لیے تیار ہیں۔" اُن ڈرنے والوں میں دو شخص ایسے بھی تھے جن کو اللہ نے اپنی امت کے نواز رکھا۔ انھوں نے کہا کہ ان جباروں کے مقابلے میں دروازے کے اندر گھس جاؤ، جب تم اندر پہنچ جاؤ گے تو تم ہی غالب ہو گے، اللہ پر بھروسہ رکھو اگر تم مومن ہو۔ لیکن انھوں نے پھر یہی کہا کہ اے موسیٰ ہم تو وہاں کبھی نہ جائیں گے جب تک وہ وہاں موجود ہیں۔ بس تم اور تمہارا رب، دونوں جاؤ اور لڑو، ہم یہاں بیٹھے ہیں۔ اس پر موسیٰ

(یعنی سابق) علیہ السلام اشارہ ہے بنی اسرائیل کی اس عظمت گذشتہ کی طرف جو حضرت موسیٰ علیہ السلام سے بہت پہلے کسی زمانہ میں ان کو حاصل تھی۔ ایک طرف حضرت ابراہیم حضرت اسحاق حضرت یعقوب اور حضرت یوسف جیسے جلیل القدر پیغمبران کی قوم میں پیدا ہوئے، اور دوسری طرف حضرت یوسف علیہ السلام کے بعد مصر میں ان کو بڑا اقتدار نصیب ہوا، مدت دراز تک یہی اس زمانہ کی مہذب دنیا کے سب سے بڑے فرمانروا تھے اور انہی کا سکھ مصر اور اس کے نواح میں رواں تھا۔ عموماً لوگ بنی اسرائیل کے عروج کی تاریخ حضرت موسیٰ سے شروع کرتے ہیں، کیونکہ اس سے پہلے کی تاریخ ابھی تک روشنی میں نہیں آئی ہے۔ لیکن قرآن اس مقام پر تصریح کرتا ہے کہ بنی اسرائیل کا اصل زمانہ عروج حضرت موسیٰ سے پہلے گذر چکا تھا جو حضرت موسیٰ اپنی قوم کے سامنے اس کے شاندار ماضی کی حیثیت پیش کرتے تھے۔

(حاشی صفحہ ۶۸) لے اس سے ممالک فلسطین کی سرزمین ہے جو حضرت ابراہیم حضرت اسحاق اور حضرت یعقوب کا مسکن رہ چکی تھی۔ مصر سے نکلنے کے بعد اللہ تعالیٰ نے اسی سرزمین کو بنی اسرائیل کے لیے نامزد فرمایا۔

علیہ السلام حضرت موسیٰ کی یہ تقریر اس موقع کی ہے جبکہ مصر سے نکلنے کے بعد آپ اپنی قوم کے ساتھ خیرہ تلے سینا کے شمالی حصے میں (جس کا نام بائبل میں دشت فاران بتایا گیا ہے اور جو عرب کی شمالی اور فلسطین کی جنوبی سرحد سے متصل واقع ہے) مقیم تھے اور اپنی قوم کو فلسطین پر حملہ آور ہونے کے لیے آمادہ کر رہے تھے۔

سہ اصل میں قَالَ سَجَلَانِ مِنَ الْكُذِّينَ يَخَافُونَ کے الفاظ استعمال ہوئے ہیں جن کے دو مطلب ہو سکتے ہیں۔ ایک یہ کہ جو لوگ جباروں سے ڈر رہے تھے اُن کے درمیان سے دو شخص بول اُٹھے۔ دوسرا یہ کہ جو لوگ خدا سے ڈرنے والے تھے (باقی اگلے صفحہ پر)

نے کہا "اے میرے رب! میرے اختیار میں کوئی نہیں مگر یا میری اپنی ذات یا میری بھائی، پس تو ہمیں ان نافرمان لوگوں سے الگ کر دے"۔ اللہ نے جواب دیا "اچھا تو وہ ملک چالیس سال تک ان پر حرام ہے، یہ زمین میں مارے مارے پھر جائیں گے، ان نافرمانوں کی حالت پر ہرگز ترس نہ کھاؤ"۔

(بقیہ سابق) ان میں سے دو شخصوں نے یہ بات کہی۔

روحانی صفحہ ۱۱۱ اس واقعہ کی تفصیل بائبل کی کتاب گنتی باب ۱۳ و ۱۴ میں بیان ہوئی ہے۔ بائبل کے بیان کا خلاصہ یہ ہے کہ حضرت موسیٰ نے دشت قازان سے بنی اسرائیل کے ۱۲ سرداروں کو فلسطین کا دورہ کرنے کے لیے بھیجا تاکہ وہاں کے حالات معلوم کر کے آئیں۔ یہ لوگ چالیس دن دورہ کر کے وہاں سے واپس آئے اور انھوں نے قوم کے مجمع عام میں بیان کیا کہ واقعی وہاں دودھ اور شہد کی ہیریں بہتی ہیں لیکن جو لوگ وہاں بسے ہوئے ہیں وہ زور آور ہیں۔ ہم امن لائق نہیں ہیں کہ ان لوگوں پر حملہ کریں.... وہاں جتنے آدمی ہم نے دیکھے وہ سب بڑے قہار ہیں اور ہم نے وہاں بنی عناق کو بھی دیکھا جو قہار ہیں اور قہاروں کی نسل سے ہیں اور ہم تو اپنی ہی نگاہ میں ایسے تھے جیسے غلام ہوتے ہیں اور ایسے ہی ان کی نگاہ میں تھے۔ یہ بیان سن کر سارا مجمع چیخ اٹھا کہ اے کاش ہم مصر میں جاتے، یا کاش اس بیان ہی میں مرتے! خداوند کیوں ہم کو اس ملک میں نے جا کر نکار سے قتل کرنا چاہتا ہے؟ پھر تو ہماری بیویاں اور بچے لوٹ کا مال ٹھہریں گے۔ کیا ہمارے لیے بہتر نہ ہو گا کہ ہم مصر کو واپس چلے جائیں؟ پھر وہاں ہمیں کہنے لگے کہ آدم کسی کو اپنا سردار بنالیں اور مصر کو لوٹ چلیں۔ اس پر ان بارہ سرداروں میں سے، جو فلسطین کے دورے پر بھیجے گئے تھے، دوسرا ریشوع اور کالبٹ ٹھے اور انھوں نے اس بنیوئی پر قوم کو ملامت کی۔ کالبٹ نے کہا "چلو ہم ایک دم جا کر اس ملک پر قبضہ کر لیں، کیونکہ ہم اس قابل ہیں کہ اس پر تصرف کریں"۔ پھر دونوں نے یک زبان ہو کر کہا "اگر خدا ہم سے راضی رہے تو وہ ہم کو اس ملک میں پہنچائے گا... فقط اتنا ہر کہ تم خداوند سے بغاوت نہ کرو اور نہ اس ملک کے لوگوں سے ڈرو.... اور ہمارے ساتھ خداوند ہے سو ان کا خوف نہ کرو"۔ مگر قوم نے اس کا جواب یہ دیا کہ "انھیں سنگار کر دو"۔

۱۱۱ یہاں اس واقعہ کا خلاصہ دینے کی غرض سے یہ بیان پر غور کرنے سے صاف سمجھ میں آ جاتی ہے۔ قصہ کے پیرایہ میں دراصل ہمیں

یہ بتانا مقصود ہے کہ موسیٰ کے زمانہ میں نافرمانی، انحراف اور پست بہمتی سے کام لے کر جو سزا تم نے پائی تھی اب اس سے بہت زیادہ سخت سزا محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے مقابل میں باغیانہ روش اختیار کر کے پائو گے۔

اور ذرا انھیں آدم کے دو بیٹوں کا قصہ بھی بے کم و کاست سنا دو جب ان دونوں نے قربانی کی تو ان میں سے ایک کی قربانی قبول کی گئی اور دوسرے کی نہ کی گئی۔ اس نے کہا میں تجھے مار ڈالوں گا۔ اس نے جواب دیا "اللہ تو متقیوں ہی کی نذر میں قبول کرتا ہے۔ اگر تو مجھے قتل کرنے کے لیے ہاتھ اٹھائے گا تو میں تجھے قتل کرنے کے لیے ہاتھ نہ اٹھاؤں گا، میں اللہ رب العالمین سے ڈرتا ہوں، میں چاہتا ہوں کہ میرا اور اپنا گناہ تو ہی سمیٹ لے اور اس طرح دوزخی بن کر رہے، ظالموں کے ظلم کا یہی ٹھیک بدلہ ہے۔" آخر کار اس کے نفس نے اپنے بھائی کا قتل اس کے لیے آسان کر دیا اور وہ اسے مار کر ان لوگوں میں شامل ہو گیا جو نقصان اٹھانے والے ہیں۔ پھر اللہ نے ایک کو ابھی جوزین کھودنے لگا تا کہ اسے بتائے کہ اپنے بھائی کی لاش کیسے چھپائے یہ دیکھ کر وہ بولا افسوس مجھ پر! میں اس کو تو جیسا بھی نہ ہو سکا کہ اپنے بھائی کی لاش چھپانے

لے یعنی تیری قربانی اگر قبول نہیں ہوئی تو یہ میرے کسی قصور کی وجہ سے نہیں ہے بلکہ اس وجہ سے ہے کہ تجھ میں تقویٰ نہیں ہے، لہذا میری جان لینے کے بجائے تجھ کو اپنے اندر تقویٰ پیدا کرنے کی فکر کرنی چاہیے۔

لے اس کا یہ مطلب نہیں ہے کہ اگر تو مجھے قتل کرنے کے لیے آئے گا تو میں ہاتھ باندھ کر تیرے سامنے قتل ہونے کے لیے بیٹھ جاؤں گا اور مدافعت نہ کروں گا، بلکہ اس کا مطلب یہ ہے کہ تو میرے قتل کے درپے ہوتا ہے تو ہو، میں تیرے قتل کے درپے نہ ہوں گا، تو میرے قتل کی تدبیر میں لگنا چاہے تو تجھے اختیار ہے، لیکن میں یہ جانتے کے بعد بھی کہ تو میرے قتل کی تیاریاں کر رہا ہے، یہ کوشش نہ کروں گا کہ پہلے میں ہی تجھے مار ڈالوں۔ یہاں یہ بات سمجھ لینی چاہیے کہ کسی شخص کا اپنے آپ کو خود قاتل کے آگے پیش کر دینا اور ظالمانہ حملہ کی مدافعت نہ کرنا کوئی نیکی نہیں ہے۔ البتہ نیکی یہ ہے کہ اگر کوئی شخص کسی کے قتل کا ارادہ رکھتا ہو اور وہ جانتا ہو کہ فلاں شخص اس کی گھات میں لگا ہوا ہے، تب بھی وہ اس کے قتل کی فکر نہ کرے اور اسی کو ترجیح دے کہ ظالمانہ اقدام دوسرے کی طرف سے ہونے کہ اس کی طرف سے۔ یہی مطلب تھا اس بات کا جو آدم علیہ السلام کے اس نیک بیٹے نے کہی۔

لے یعنی بجائے اس کے کہ ایک دوسرے کے قتل کی سعی میں ہم دونوں گناہ گار ہوں، میں اس کو زیادہ بہتر سمجھتا ہوں کہ دونوں کا گناہ تنہا تیرے ہی حصہ میں آ جائے، وہ گناہ بھی جو تیرے قاتلانہ اقدام پر ہو گا اور وہ بھی جو میرے حصہ میں لکھا جاتا اگر میں تجھے قتل کرنے کا اقدام کرتا۔

کی تدبیر کمال بیٹا۔ اس کے بعد وہ اپنے کیے پر بہت پچھتا یا۔

اسی وجہ سے بنی اسرائیل پر ہم نے یہ فرمان لکھ دیا تھا کہ جس نے کسی انسان کو خون کے بدلے یا زمین میں فساد پھیلانے کے سوا کسی اور وجہ سے قتل کیا اس نے گویا تمام انسانوں کو قتل کر دیا اور جس نے کسی کو زندگی بخشی اس نے گویا تمام انسانوں کو زندگی بخش دی۔ مگر ان کا حال یہ ہے کہ ہمارے رسول پے در پے ان کے پاس کھلی کھلی ہدایات لے کر آئے پھر بھی ان میں بکثرت لوگ زمین میں زیادتیاں کرنے والے ہیں۔

۱۵۔ اس طرح اللہ تعالیٰ نے ایک کوتے کے ذریعہ سے آدم کے اس غلط کاربیٹے کو اس کی جہالت و نادانی پر متنبہ کیا، اور جب ایک مرتبہ اس کو اپنے نفس کی طرف توجہ کرنے کا موقع مل گیا تو اس کی ندامت صرف اسی بات تک محدود نہ رہی کہ وہ لاش چھپانے کی تدبیر نکالنے میں کوتے سے پیچھے کیوں رہ گیا، بلکہ اس کو یہی احساس ہونے لگا کہ اس نے اپنے بھائی کو قتل کر کے کتنی بڑی جہالت کا ثبوت دیا ہے۔ بعد کا فقرہ کہ وہ اپنے کیے پر پچھتا یا، اسی مطلب پر دلالت کرتا ہے۔

۱۶۔ یہاں اس واقعہ کا ذکر کرنے سے مقصد یہودیوں کو ان کی اس سازش پر لطیف طریقہ سے ملامت کرنا ہے جو انھوں نے بنی صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے حبیب القدر صحابہ کو قتل کر نیکیا کی تھی۔ دونوں واقعات میں مماثلت بالکل واضح ہے۔ یہ بات کہ اللہ تعالیٰ نے عرب کے ان امتیوں کو قبولیت کا درجہ عطا فرمایا اور ان پر انے اہل کتاب کو رد کر دیا، سراسر اس بنیاد پر تھی کہ ایک طرف تقویٰ تھا اور دوسری طرف تقویٰ نہ تھا۔ لیکن بجائے اس کے کہ وہ لوگ جنھیں رد کیا گیا تھا اپنے مردود ہونے کی وجہ پر غور کرتے اور اس تصور کی تلافی کرنے پر مائل ہوتے جس کی وجہ سے وہ روکے گئے تھے، ان پر ٹھیک اسی جاہلیت کا دورہ پڑ گیا جس میں آدم کا وہ غلط کار بیٹا مبتلا ہوا تھا، اور اسی کی طرح وہ ان لوگوں کے قتل پر آمادہ ہو گئے جنھیں خدا نے قبولیت عطا فرمائی تھی۔ حالانکہ ظاہر تھا کہ ایسی جاہلانہ حرکتوں سے ان کی مردودیت مقبولیت سے نہ بدل جاتی بلکہ اس میں کچھ اور اضافہ ہی ہو جاتا۔

۱۷۔ یعنی چونکہ بنی اسرائیل کے اندر ان صفات کے آثار پائے جاتے تھے جن کا اظہار آدم کے اس ظالم بیٹے نے کیا تھا، اس لیے اللہ تعالیٰ نے ان کو قتل نفس سے باز رہنے کی سخت تاکید کی تھی اور اپنے فرمان میں یہ الفاظ لکھے تھے۔ افسوس ہے کہ آج جو بائبل پائی جاتی ہے وہ فرمان خداوندی کے ان قیمتی الفاظ سے خالی ہے۔

(باقی اگلے صفحہ پر)

جو لوگ اللہ اور اس کے رسول سے بڑھتے ہیں اور زمین میں اس لیے تگ و دو کرتے پھرتے ہیں کہ فساد برپا کریں ان کی سزا یہ ہے کہ قتل کیے جائیں، یا سولی پر چڑھائے جائیں، یا ان کے ہاتھ اور پاؤں مخالف سمتوں سے کاٹ ڈالے جائیں، یا وہ جلا وطن کر دیے جائیں۔ یہ دلت و رسوائی تو ان کے لیے دنیا میں ہے اور آخرت میں ان کے لیے اس سے بڑی سزا ہے۔ مگر جو لوگ تو یہ کر لیں قبل اس کے کہ تم ان پر قابو پاؤ۔ تمہیں معلوم ہونا چاہیے کہ

(بقیہ سابق) مسئلہ مطلب یہ ہے کہ دنیا میں فوج انسانی کی زندگی کا بقا منحصر ہے اس پر کہ افراد فوج میں اپنے اپنا فوج کی جان کا احترام اور ان کی زندگی کے بقا و تحفظ میں مددگار بننے کا جذبہ موجود ہو۔ جو شخص ناحق کسی انسان کی جان لیتا ہے وہ دراصل یہ ثابت کرتا ہے کہ اس کا دل اس جذبہ سے خالی ہے، لہذا وہ انسانیت کا دشمن ہے، کیونکہ اس کے اندر وہ صفت پائی جاتی ہے جو اگر تمام افراد انسانی میں پائی جائے تو پوری فوج کا خاتمہ ہو جائے۔ اور اس کے برعکس جو شخص انسان کی زندگی کے قیام میں مدد کرتا ہے وہ تحقیقت انسانیت کا حامی ہے کیونکہ اس میں وہ صفت پائی جاتی ہے جس پر انسانیت کے بقا کا انحصار ہے۔

(حواشی صفحہ ۱۸) اللہ اور اس کے رسول سے بڑھنے کا مطلب وہی ہے جس پر بعد کے فقرے میں روشنی ڈالی گئی ہے، یعنی زمین میں فساد برپا کرنے کی سعی کرنا۔ اللہ تعالیٰ کی مرضی یہ ہے اور اسی کے لیے اُسے اپنا رسول بھیجا تھا کہ زمین میں ایک صالح نظام قائم ہو جو انسان اور حیوان اور درخت اور ہر چیز کو جو زمین پر ہے، اس بخشنے، جس کے تحت انسانیت اپنی فطرت کے کمال مطلوب کو پہنچ سکے اور جس کے اندر زمین کے وسائل اس طرح استعمال کیے جائیں کہ وہ انسان کی ترقی میں مددگار ہوں نہ کہ اس کی تباہی و بربادی میں۔ ایسا نظام جب قائم ہو جائے تو اس کو خراب کرنے کی جو لوگ سعی کریں، قطع نظر اس سے کہ وہ چھوٹے پیمانے پر قتل و غارت اور زہر افشانی کرتے ہوں یا بڑے پیمانے پر اس صالح نظام کو الٹنے اور پھر ناسد نظام قائم کر دینے کی کوشش کریں، انھیں یہ آیت اللہ اور اس کے رسول سے لڑائی کا مجرم قرار دیتی ہے، خواہ رسول بذات خود زندہ موجود نہ ہو یا نہ ہو۔ آج کل کے دنیوی قوانین بھی ان لوگوں کو، جو حکومت کا تختہ الٹ دینے اور اس کا نظام درہم برہم کرنے کی کوشش کرتے ہوں، بادشاہ کے خلاف لڑائی Waging war against the King مجرم قرار دیتے ہیں، خواہ وہ ملک کے کسی گوشہ میں ایک معمولی سپاہی کے خلاف ہی کیوں نہ کارروائی کریں اور بادشاہان کی دست سے کتنا ہی درہم مسئلہ یہ مختلف سزائیں سبیل اجمال بیان کر دی گئی ہیں تاکہ قاضی یا امام وقت اپنے اجتہاد سے ہر مجرم کو اس کے جرم کی (باقی اگلے صفحہ پر)

الہد معاف کرنے والا اور رحم فرمانے والا ہے۔

اے ایمان لانے والو! اللہ سے ڈرو اور اس کی جناب میں باریابی کا ذریعہ تلاش کرو اور اس کی راہ میں جدوجہد کرو۔ شاید کہ تمہیں کامیابی ہو جائے۔ خوب جان لو کہ جن لوگوں نے کفر کا رویہ اختیار کیا ہے، اگر ان کے

(بقیہ سابق) نوعیت کے مطابق سزا دے۔

ستلہ یعنی اگر وہ سبھی ضاد سے باز آجائیں اور صالح نظام کو درہم برہم کرنے یا اٹھنے کی کوشش چھوڑ دیں، اور ان کا بعد کا طرز عمل ثابت کر رہا ہو کہ وہ امن پسند، مطیع قانون، اور نیک چلن انسان بن چکے ہیں، اور اس کے بعد ان کے سابق جرائم کا پتہ چلے تو ان سزاؤں میں سے کوئی سزا ان کو نہ دی جائے گی جو اوپر بیان ہوئی ہیں، البتہ آدمیوں کے حقوق پر جو دست دمازی انھوں نے کی تھی اس کی ذمہ داری ان پر سے ساقط نہ ہوگی۔ مثلاً اگر کسی انسان کو انھوں نے قتل کیا تھا یا کسی کا مال یا تھا یا کوئی اور جرم انسانی جان و مال کے خلاف کیا تھا تو اسی کا مقدمہ ان پر قائم کیا جائے گا نہ کہ الہد اور رسول سے محاربہ کرنے کا۔

(حواشی صفحہ ۵۸) ستلہ یعنی ہر اس ذریعہ کے طالب اور جو یاں رہو جس سے تم الہد کا تقرب حاصل کر سکو اور اس کی رضا کو پہنچ جاؤ۔

ستلہ اصل میں لفظ جَاهِدُ استعمال فرمایا گیا ہے جس کا مفہوم محض جدوجہد سے پوری طرح واضح نہیں ہوتا۔ مجاہدہ کا لفظ مقابلہ کا مقتضی ہے اور اس کا صحیح مفہوم یہ ہے کہ جو قوتیں الہد کی راہ میں مزاحم ہیں، جو تم کو خدا کی مرضی کے مطابق چلنے سے روکتی ہیں اور اس کی راہ سے ہٹانے کی کوشش کرتی ہیں، جو تم کو پوری طرح خدا کا بندہ بن کر نہیں رہنے دیتیں اور تمہیں اپنا یا کسی غیر اللہ کا بندہ بننے پر مجبور کرتی ہیں، ان کے خلاف اپنی تمام امکانات طاقتوں سے جدوجہد کرو کہ اسی جدوجہد پر تمہاری فلاح و کامیابی کا اور خدا سے تمہارے تقرب کا انحصار ہے۔ اس طرح یہ آیت بندہ مومن کو ہر محاذ پر کھڑی لڑائی لڑنے کی ہدایت کرتی ہے۔ ایک طرف ابلیس یعنی اور اس کا شیطانی لشکر ہے، دوسری طرف آدمی کا اپنا نفس اور اس کی سرکش خواہشات ہیں، تیسری طرف خدا سے پھرے ہوئے بہتے انسان ہیں جن کے ساتھ آدمی ہر قسم کے معاشرتی، تمدنی اور معاشی تعلقات میں بندھا ہوا ہے، اور چوتھی طرف وہ غلط مذہبی، تمدنی اور سیاسی نظام ہیں جو خدا سے بغاوت پر قائم ہوئے ہیں اور بندگی حتیٰ کے بجائے بندگی باطل پر انسان کو مجبور کرتے ہیں۔ ان سب کے حربے مختلف ہیں مگر سب کی ایک ہی کوشش ہے کہ آدمی کو خدا کے بجائے اپنا مطیع بنائیں۔ بخلاف اس کے آدمی کی ترقی کا لائق صغیر پر

قبضہ میں ساری زمین کی دولت ہو اور اتنی ہی اور اس کے ساتھ، اور وہ چاہیں کہ اسے فدیہ میں دے کر روز قیامت کے عذاب سے بچ جائیں، تب بھی وہ ان سے قبول نہ کی جائے گی اور انھیں دردناک سزا مل کر رہے گی۔ وہ چٹکے گے کہ دوزخ کی آگ سے نکل بھاگیں مگر نہ نکل سکیں گے اور انھیں قائم رہنے والا عذاب دیا جائے گا۔

اور چور، خواہ عورت ہو یا مرد، دونوں کے ہاتھ کاٹ دو، یہ ان کی کمائی کا بدلہ ہے اور اللہ کی طرف سے

(بقیہ سابق) اور تقرب خداوندی کے مقام تک اس کے عروج کا انحصار بالکل اس پر ہے کہ وہ سراسر خدا کا مطیع اور باطن سے لے کر ظاہر تک خالص اس کا بندہ بن جائے۔ لہذا اپنے مقصود تک اس کا پہنچنا بغیر اس کے ممکن نہیں ہے کہ وہ ان تمام مانع و مزاحم قوتوں کے خلاف بیک وقت جنگ آزما ہو، ہر وقت ہر حال میں ان سے کشمکش کرتا رہے اور ان ساری رکاوٹوں کو پامال کرتا ہو اور ان کی راہ میں بڑھتا چلا جائے۔

(حاشیہ صفحہ ۵۸) سہ دونوں ہاتھ نہیں بلکہ ایک ہاتھ، اور اہمیت کا اس پر اتفاق ہے کہ پہلی چوری پر سیدھا ہاتھ کاٹا جائے گا۔

نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے تصریح فرمائی ہے کہ لا تقطع علی خائن۔ اس سے معلوم ہوا کہ سرتقہ کا اطلاق خیانت وغیرہ پر نہیں ہوتا بلکہ صرف اس فعل پر ہوتا ہے کہ آدمی کسی کے مال کو اس کی حفاظت سے نکال کر اپنے قبضہ میں کر لے۔

پھر نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ ہدایت بھی فرمائی ہے کہ ایک ڈھال کی قیمت کم کی چوری میں ہاتھ نہ کاٹا جائے۔ ایک ڈھال

کی قیمت نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں بروایت عبداللہ بن عباس دس درہم، بروایت ابن عمر تین درہم، بروایت انس بن مالک دہ درہم اور بروایت حضرت عائشہ ایک چوتھائی دینار ہوتی تھی۔ اسی اختلاف کی بنا پر فقہاء کے درمیان کم سے کم نصاب سرتقہ میں اختلاف ہوا ہے۔ امام ابو حنیفہ کے نزدیک سرتقہ کا نصاب دس درہم ہے اور امام مالک، شافعی اور احمد کے نزدیک چوتھائی دینار (اس زمانہ کے درہم میں تین ماشہ الچ رتی چاندی ہوتی تھی۔ اور ایک چوتھائی دینار ۳۰ درہم کے برابر تھا)۔

پھر بہت سی چیزیں ایسی ہیں جن کی چوری میں ہاتھ کاٹنے کی سزا نہ دی جائے گی۔ مثلاً نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی ہدایت ہے کہ

لا قطع فی ثمرۃ کثیرۃ۔ لا قطع فی طعام۔ اور حضرت عائشہ کی حدیث ہے کہ لحد یکن قطع السارق علی حمل رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فی الشیخ النافذ۔ حضرت علی اور حضرت عثمان کا فیصلہ ہے اور صحابہ کرام ہیں (باقی اگلے صفحہ پر)

عبرت ناک سزا، اللہ کی قدرت سب پر غالب ہے اور وہ دانا و مہیا ہے۔ پھر جو ظلم کرنے کے بعد توبہ کرے اور اپنی اصلاح کرے تو اللہ کی نظر عنایت پھر اس پر مائل ہو جائے گی، اللہ بہت درگزر کرنے والا اور رحم فرمائے والا ہے۔ کیا تم جانتے نہیں کہ اللہ زمین اور آسمانوں کی سلطنت کا مالک ہے، جسے چاہے سزا دے اور جسے چاہے معاف کر دے، وہ ہر چیز کا اختیار رکھتا ہے۔

(بقیہ سابق) کسی نے اس سے اختلاف نہیں کیا ہے کہ لا قطع فی الطیور۔ نیز یدنا عمرو علی رضی اللہ عنہما نے بیت المال سے چوری کرنے والے کا ہاتھ بھی نہیں کاٹا اور اس معاملہ میں بھی صحابہ کرام میں سے کسی کا اختلاف منقول نہیں ہے۔ ان ماخذ کی بنیاد پر مختلف ائمہ فقہ نے مختلف چیزوں کو قطع ید کے حکم سے مستثنیٰ قرار دیا ہے۔ امام ابو حنیفہ کے نزدیک ترکاریاں، پھل، گوشت، پکا ہوا کھانا، غلہ جس کا بھی کھیاں نہ کیا گیا ہو، کھیل اور گانے بجانے کے آلات وہ چیزیں ہیں جن کی چوری میں قطع ید کی سزا نہیں ہے۔ نیز جنگل میں چرتے ہوئے جانوروں کی چوری اور بیت المال کی چوری میں بھی وہ قطع ید کے قائل نہیں ہیں۔ اسی طرح دوسرے ائمہ نے بھی بعض چیزوں کو اس حکم سے مستثنیٰ قرار دیا ہے۔ لیکن اس کے معنی یہ نہیں ہیں کہ ان چیزوں پر دوسرے سے کوئی سزا ہی نہ دی جائے گی۔ مطلب یہ ہے کہ ان جرائم میں ہاتھ نہ کاٹا جائے گا۔

(حاشیہ صفحہ ۵۸) اس کا یہ مطلب نہیں کہ اس کا ہاتھ نہ کاٹا جائے، بلکہ مطلب یہ ہے کہ ہاتھ کٹنے کے بعد جو شخص توبہ کرے اور اپنے نفس کو چوری سے پاک کر کے اللہ کا صالح بند بن جائے وہ اللہ کے غضب سے نجات پائے گا اور اللہ اس کے دامن سے اس داغ کو دھو دے گا۔ لیکن اگر کسی شخص نے ہاتھ کٹوانے کے بعد بھی اپنے آپ کو چوری کی صفت سے پاک نہ کیا اور وہی گندے جذبات اپنے اندر پرورش کیے جن کی بنا پر اس کا ہاتھ کاٹا گیا تھا تو اس کے معنی یہ ہیں کہ ہاتھ تو اس کے بدن سے جدا ہو گیا مگر چوری اس کے نفس میں بدستور موجود رہی، اس وجہ سے وہ خدا کے غضب کا اسی طرح مستحق رہے گا جس طرح ہاتھ کٹنے سے پہلے تھا۔ اسی لیے قرآن مجید چور کو بدایت کرتا ہے کہ وہ اللہ سے معافی مانگے اور اپنے نفس کی اصلاح کرے کیونکہ ہاتھ کاٹنا تو انتظامِ تمدن کے لیے ہے، اس سزا سے نفس پاک نہیں ہو سکتا، نفس کی پاکی صرف توبہ اور رجوع الی اللہ سے حاصل ہوتی ہے۔